

**petit futé**

2020

**Croatie**



**COUNTRY GUIDE**

[www.petitfute.com](http://www.petitfute.com)

**PRÉPAREZ ET PROLONGEZ**  
VOTRE VOYAGE SUR NOTRE SITE  
**WWW.PETITFUTE.COM**



**INSPIREZ-VOUS**

GRÂCE AUX REPORTAGES,  
PHOTOS ET ACTUALITÉS DE VOTRE  
PROCHAINE DESTINATION.

**ORGANISEZ**

VOS VACANCES EN PROFITANT  
D'INFORMATIONS TOURISTIQUES  
ET PRATIQUES

**DÉCOUVREZ** PLUS  
D'UN MILLION D'ADRESSES EN  
FRANCE ET DANS LE MONDE  
AVEC L'AVIS DE NOS AUTEURS  
ET D'UNE COMMUNAUTÉ  
D'1,5 MILLION DE VOYAGEURS.

**PARTAGEZ**

VOS EXPÉRIENCES, VOS COUPS  
DE CŒUR ET VOS COUPS DE  
GRIFFES EN DÉPOSANT VOS AVIS.

**INSCRIVEZ VOUS**  
À NOTRE NEWSLETTER.

**SUIVEZ-NOUS** SUR  
FACEBOOK, INSTAGRAM, TWITTER  
ET PINTEREST POUR REMPORTER  
DE NOMBREUX CADEAUX.



**RÉSERVEZ** EN 1 CLIC  
POUR BÉNÉFICIER DES BONS  
PLANS DE NOS PARTENAIRES.



TURISTIČKA ZAJEDNICA  
OPĆINE OKRUG

Office de Tourisme d'Okrug Bana Jelacica 15  
[www.visitokrug.com](http://www.visitokrug.com)



# Croatie

## DOBRODOŠLI U HRVATSKU!

**C**haque année, la destination Croatie fait rêver toujours plus de visiteurs français ! En 2019, on comptait près de 600 000 arrivées alors que la saison estivale enregistrait une hausse de 8 % par rapport à l'année précédente. Nous sommes donc repartis à la découverte de ce petit pays – par la taille ! – qui a tant à offrir. En côtoyant nos amis croates, en privilégiant les idées alternatives, nous sommes sortis toujours plus riches de bons plans partagés. Hors des sentiers battus, nous avons évité autant que possible le tourisme de masse...

Pourquoi un tel engouement ? Pour beaucoup, c'est la mer, la Grande Bleue sur des centaines de kilomètres, la route en bordure de l'Adriatique. Partout, des rochers, des pontons aménagés pour se baigner, parfois une plage, un port tranquille, une station balnéaire animée. Il est tout aussi facile de circuler sur les voies maritimes, en ferry, en catamaran, en yacht ou en voilier. Un paradis pour les plaisanciers qui apprécient autant les petits ancrages insulaires que les marinas modernes. Et sur la terre ferme, des montagnes, des canyons, des rivières et des cascades, des lacs et des étangs immenses, des plaines et des forêts. Une nature généreuse. La Croatie conserve aussi un superbe patrimoine historique, bien mis en valeur dans les secteurs piétonniers. Mais l'augmentation constante des flux de vacanciers est une menace pour l'environnement et pour la qualité de vie. Un défi pour le pays qui doit concilier tourisme et écologie.



**PEFC**  
10-31-1510

Certifié PEFC

Ce produit est issu  
de forêts gérées  
durablement et de  
sources contrôlées.  
[pefc-france.org](http://pefc-france.org)



# SOMMAIRE



## 6 INSPIRER

Habiter dans un phare, jouer les Robinson sur une île déserte, naviguer sur un voilier, danser ou faire du yoga face à la mer, prendre un verre au coucher du soleil.

- 6 : **Quand y aller ?**
- 10 : **Les bonnes raisons d'y aller**
- 13 : **Les 12 mots-clés**
- 15 : **Ma Croatie**
- 16 : **Idées de séjour**
- 24 : **Pratique**

## 39 DÉCOUVRIR

Un littoral adriatique long de 5 835 km, des archipels de rêve, une biodiversité préservée, des paysages de l'intérieur peu connus, un patrimoine humain deux fois millénaire.

- 40 : **Selfies à Port-Réal !**
- 44 : **L'Antiquité, si loin si proche**
- 48 : **Dans les profondeurs de l'Adriatique**
- 50 : **Géographie**
- 53 : **Nature**
- 55 : **Climat**
- 56 : **Environnement**
- 58 : **Histoire**
- 70 : **Le pays aujourd'hui**
- 72 : **Architecture**
- 78 : **Beaux-arts**
- 83 : **Musiques et scènes**
- 87 : **Littérature**
- 90 : **A l'écran**
- 92 : **Population**

- 94 : **Société**
- 96 : **Religions**
- 99 : **Que rapporter**
- 102 : **Sports et loisirs**
- 105 : **Gastronomie**
- 110 : **Agenda**

## 117 ZAGREB ET L'ARRIÈRE-PAYS

La capitale croate mérite plus qu'une simple escale avant la mer ! Monuments, musées, promenades, boutiques... En plus, une bonne vie nocturne.

- 122 : **Zagreb**
- 141 : **Le Hrvatsko Zagorje**
- 153 : **Au sud de Zagreb**
- 156 : **Parc national des lacs de Plitvice**

## 159 SLAVONIE

La région du Zagorje, le mont Medvednica, les villes thermales, la route des vins et châteaux, Varaždin, Karlovac...

- 164 : **La Baranja**
- 171 : **Le sud de la Slavonie**

## 177 ISTRIE

La péninsule se visite par la côte ouest (Rovinj, Vrsar, Poreč), la côte est (Pula, îles Brijuni, Premantura, Labin), de l'intérieur (villages sur les collines).

- 182 : **Rovinj et la côte ouest**
- 109 : **Istrie verte**
- 202 : **Pula et la côte est**

## 223 GOLFE DU KVARNER

La ville de Rijeka, escapades au château de Trsat, au Parc national de Risnjak, sur les rivieras jusqu'à Crikvenica ou Opatija, les îles (Krk, Cres, Lošinj, Rab).

- 231 : **Rijeka et sa riviera**
- 243 : **Opatija et sa riviera**

- 251 : **Île de Krk**
- 260 : **Île de Rab**
- 267 : **Archipel de Cres et Lošinj**

## 277 ZADAR ET SA RÉGION

Le centre de Zadar, son littoral (Nin Starigrad, Biograd Na Moru, Pakoštane), les parcs nationaux (Veľebit, Paklenica), les îles (Pag, Ugljan, Pašman, Dugi Otok).

- 281 : **Région de Zadar**

## 317 ŠIBENIK ET SA RÉGION

Le centre historique de Šibenik, le littoral, Skradin, le parc national de la rivière Krka, la forteresse de Knin, île de Murter et l'archipel des Kornati.

- 321 : **Région de Šibenik**
- 335 : **Île de Murter**
- 329 : **Archipel des Kornati**

## 341 SPLIT

Le Palais de Dioclétien au cœur de la cité antique occupe à lui seul plusieurs jours, le port, l'ancienne capitale romaine Solin, les plages, la colline Marjan.

- 348 : **Se repérer / Se déplacer**
- 350 : **À voir / À faire**
- 357 : **Se loger**
- 359 : **Se régaler**
- 363 : **Faire une pause**
- 365 : **[se] faire plaisir**
- 366 : **Bouger & Buller**
- 367 : **Sortir**

## 369 RÉGION DE SPLIT

Sur le littoral ouest, Kaštela, Trogir, Seget Donji ; à l'est, Dugi Rat, Omiš, Makarska et le mont Biokovo, Brela. Les lacs d'Imotski, les îles (Brač, Hvar, Vis...).

- 375 : **Littoral splitois**
- 394 : **Arrière-pays splitois**
- 399 : **Île de Brač**
- 407 : **Île de Šolta**

- 408 : **Île de Hvar**
- 422 : **Îles Pakleni**
- 423 : **Île de Vis**

## 429 DUBROVNIK

La Perle de l'Adriatique, assurément l'une des plus belles cités fortifiées. Autour des palais, églises, monastères, la majesté des remparts s'impose aux visiteurs.

- 439 : **Se repérer / Se déplacer**
- 441 : **À voir / À faire**
- 450 : **Se loger**
- 457 : **Se régaler**
- 465 : **Faire une pause**
- 468 : **[se] faire plaisir**
- 470 : **Bouger & Buller**
- 471 : **Sortir**

## 473 RÉGION DE DUBROVNIK

Les rivières de Dubrovnik, à l'ouest, la presqu'île de Pelješac, Ston, Orebić, les îles Korčula, Lastovo, le parc national de Mljet. À l'est Mlini, Cavtat, les îles Elaphites.

- 481 : **Le littoral**
- 491 : **Les îles élaphites**
- 493 : **Presqu'île de Pelješac**
- 501 : **Île de Korčula**
- 510 : **Île de Lastovo**
- 512 : **Île de Mljet**

## 515 ORGANISER SON SÉJOUR

- 517 : **S'y rendre**
- 522 : **Séjours & Circuits**
- 533 : **Se déplacer**
- 536 : **Rester**





ITALIE

SLOVENIE

KARLOVAC

TUHELJSKE TOPLICE

ZAGREB

KARLOVAC

OPATIJA

LOVRAN

POREČ

VRSAR

ROVINJ

VELI BRIJUNI

PREMANTURA

CRES

PARC. NATUREL DE UČKA

VALUN

BAŠKA

RAB

PARC NATIONAL DE VELEBIT

KAPALA

ALPES DINARIQUES

PLITVIČKA JEZERA

VELI LOŠINJ

ÎLE DE SUSAK

PAG

PARC NATIONAL DE PAKLENICA

KORNAT

ZADAR

VRANSKO JEZERO

MURTER

LAVSA

BETINA

SKRADIN

ŠIBENIK

PRIMOŠTEN

TROGIR

SPLIT

PUČIŠĆ

PRESQU'ÎLE DE KABAL

ÎLE DE SVETI KLEMENT

KOMIŽA

ÎLE DE BIŠEVO

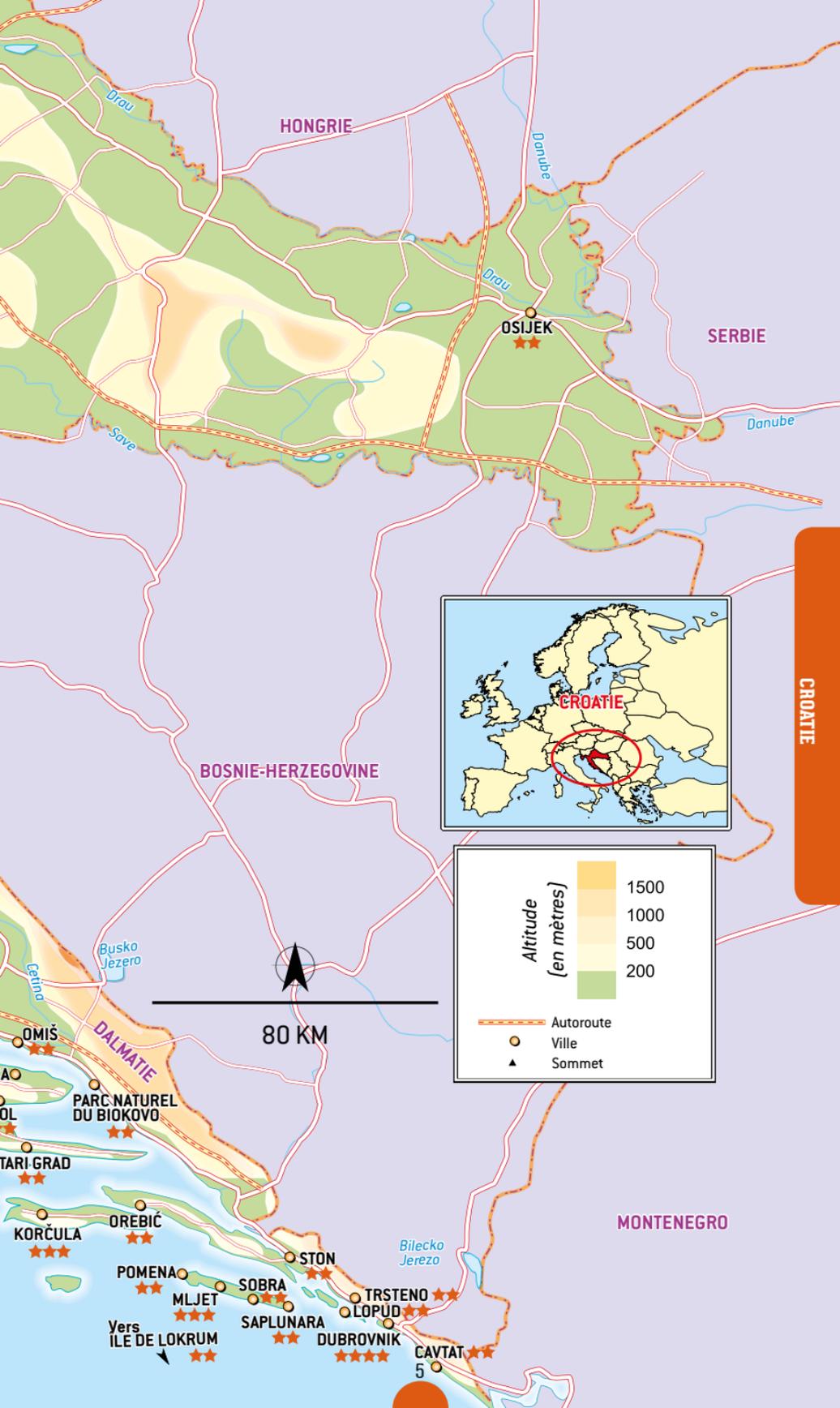
ÎLE DE VIS

Golfe de Kvamer

MER ADRIATIQUE

Trolav  
1912 m

CROATIE



CROATIE



**Altitude (en mètres)**

	1500
	1000
	500
	200

- Autoroute
- Ville
- ▲ Sommet

**DALMATIE**

OMIŠ ★★

PARC NATUREL DU BOKOVO ★★

TARI GRAD ★★

KORČULA ★★

OREBIC ★★

POMENA ★★

MLJET ★★

Yers ILE DE LOKRUM ★★

STON ★★

SOBRA ★★

SAPLUNARA ★★

TRSTENO ★★

LOPUD ★★

DUBROVNIK ★★

CAVTAT ★★

5

# QUAND Y ALLER



## JANVIER



6° / 12°

### CARNAVAL DE RIJEKA



© BORYANA MANZUROVA - SHUTTERSTOCK.COM

Un carnaval 2020 chatoyant ! En plus des chants et des fanfares, une ambiance arty et festive vient réchauffer les rues.

### NUIT DES MUSÉES (NO MUZEJA)

En Croatie aussi, le rendez-vous culturel et artistique de l'hiver anime plusieurs musées des grandes villes et des galeries.



## FEVRIER



6° / 13°

### CARNAVAL DE DUBROVNIK (DUBROVA KI KARNEVAL)

Ce n'est pas Rio mais le carnaval de la vieille ville - plus proche de celui de Venise - mérite le détour. Très romantique.

### SAINT-BLAISE (FESTA SVETOG VLAHA)



© MARTIN SEPERIC - SHUTTERSTOCK.COM

Grande fête en l'honneur du saint patron de la ville de Dubrovnik. Qu'il pleuve ou qu'il vente, de nombreuses processions. Impressionnant !



## MARS



8° / 14°



**L**e calendrier annuel commence en janvier avec le *karnaval* de Rijeka pour finir par le marché de Noël à Zagreb. Mais c'est surtout en été que la Croatie propose son choix éclectique de festivités. Des « Summer festivals » sur le littoral, avec concerts, spectacles de rue, reconstitutions historiques, expos, marchés nocturnes, dégustations de produits gourmands, etc. Pour tous les goûts jusqu'aux festivals qui rivalisent avec Ibiza ! Demandez le programme dans les offices du tourisme !

AVRIL	MAI	JUIN
		
<p><b>FESTIVAL DES ASPERGES À LOVRAN</b> C'est en avril que les restaurants la cuisinent à toutes les sauces. Concerts, tombola, omelette géante avec des tonnes d'asperges.</p>	<p><b>ZADAR OUTDOOR FESTIVAL</b> Au programme, running, régates, trail sur l'île d'Ugljan, vélocross, natation... En centre-ville, funambules, marché, concerts.</p>	<p><b>INMUSIC - ZAGREB</b> Dans le parc de loisirs Jarun, gros festival de rock et de musiques actuelles. Sur place, tout est prévu pour le séjour.</p>
<p><b>PÂQUES EN CROATIE (USKRSNE PROSLAVE)</b> Dans ce pays de fervents catholiques, les fêtes de Pâques s'accompagnent de traditions qui perdurent, surtout dans les campagnes.</p>		<p><b>PULA SUPERIORUM</b></p>  <p>Le centre-ville, l'amphithéâtre vivent à l'heure des anciens Romains. Activités du quotidien mises en scène en costumes d'époque.</p>
		<p><b>FESTIVAL ANA DANS LA VILLE (ANA U GRADU)</b> Chaque année, autour du 21 juin, c'est aussi la fête de la musique en Croatie. Dubrovnik offre une expérience unique à vivre.</p> 

© MELUNIERO - SHUTTERSTOCK.COM

# QUAND Y ALLER



## JUILLET



🌡️ 21° / 29°

### ULTRA EUROPE - SPLIT

Des DJ's internationaux mixent pour des milliers de fans au Poljud Stadium, pour des *boat-party* et autres soirées sur les îles.

### PULA FILM FESTIVAL

Dans le cadre magnifique de l'amphithéâtre romain, l'un des premiers festivals de films européens. Plus de 60 années d'existence.

### BLUES FESTIVAL SPLIT

Chaque année, les fans de blues se retrouvent ici. Toute la scène, nationale et internationale, se donne rendez-vous à Split.



## AOÛT



🌡️ 21° / 28°

### FESTIVAL INTERNATIONAL DE MUSIQUE CLASSIQUE - ZADAR

Une belle acoustique dans l'église Saint-Donat. D'autres musiciens sont programmés à la cathédrale, sur la place du Forum.

### ŠPANČIRFEST - VARAŽDIN

Musique, spectacles de rue, défilés en costumes traditionnels. C'est le plus grand festival de rue du pays, un rendez-vous festif.

### JOURS DE DIOCLÉTIEN - SPLIT



© PERO MIHALJLOVIC - SHUTTERSTOCK.COM

Au cœur du palais impérial, port de la toge et coiffe romaine conseillés ! Passage de chars, défilés de centurions, animations...



## SEPTEMBRE



🌡️ 18° / 25°

### WINE AND JAZZ FESTIVAL - DUBROVNIK

Même concept qu'à Vancouver, ce festival présente des musiciens de la scène internationale. Dégustations de vins régionaux.

### SPLIT FILM FESTIVAL

Un festival à la riche programmation : cinéma indépendant, longs-métrages internationaux, premiers films, séries, documentaires.



## OCTOBRE



14° / 21°

### FESTIVAL DE CINÉMA DE ZAGREB

Une sélection de premiers longs-métrages, productions internationales, films indépendants (en VO avec sous-titres en anglais).

### GOOD FOOD FESTIVAL - DUBROVNIK



© MADISIA  
ISTOCKPHOTO.COM

Rendez-vous gourmand de l'automne. Menus spéciaux concoctés par les meilleures tables, ateliers cuisine et dégustations de vins.

### INTERNATIONAL SOUND & FILM MUSIC - PULA

La mission de ce festival est de promouvoir les bandes originales de films. Au programme : cinéma, concerts et colloques.



## NOVEMBRE



10° / 17°



## DÉCEMBRE



8° / 14°

### FÊTES DE L'AVENT À ZAGREB

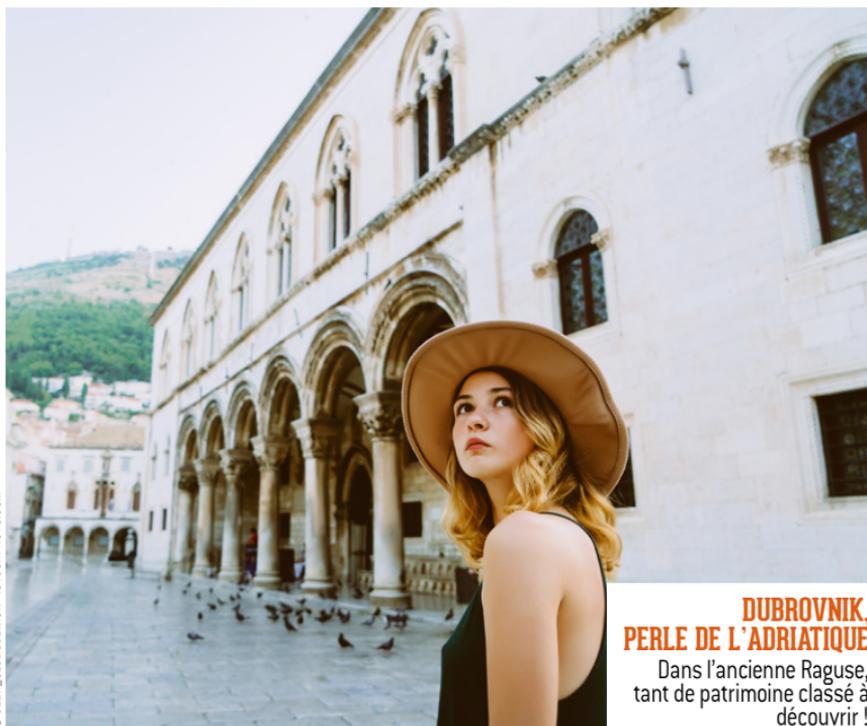
La capitale peut être fière de son marché de Noël, de ses illuminations, de ses traditions festives et gourmandes autour des fêtes de fin d'année. Souvent la neige est au rendez-vous, ce qui ajoute au charme des rues animées.



# LES BONNES RAISONS



D'Y ALLER .....



## DUBROVNIK, PERLE DE L'ADRIATIQUE

Dans l'ancienne Raguse,  
tant de patrimoine classé à  
découvrir !

## DES CITÉS HISTORIQUES PORTUAIRES

A voir absolument, Split,  
Trogir, Zadar, Primosten,  
Sibenik, Cavtat, Korçula ...



## LES ARCHIPELS DALMATES

L'Adriatique croate compte  
des centaines d'îles réunies  
en archipels.



## LES ÎLES IMMANQUABLES

Krk, Crète, Losinj, Rab, Pag, Dugi Otok, Hvar, Brač, Korčula, Vis...



## LES PARCS NATIONAUX (CÔTÉ TERRE)

Lacs et cascades de Plitvice et Krka, montagnes du Velebit, canyon de Paklenica...



## LES PARCS NATIONAUX (CÔTÉ MER)

Archipels classés, Kornati, 150 îles et îlots sur 300 km, Brioni (Istrie), lacs salés...



## L'ISTRIE VERTE ET BLEUE

À l'intérieur des terres, les villages perchés, par la mer, Pula, Rovinj, Poreč...

# LES BONNES RAISONS



D'Y ALLER

## SLAVONIE, L'AUTRE CROATIE

Ici, les routes des vins croisent souvent celles des châteaux et des stations thermales.



© ILUA ASOIC - SHUTTERSTOCK.COM



© DREAMER4787 - ISTOCKPHOTO.COM

## ZAGREB LA CAPITALE

Été comme hiver, il y a de quoi faire dans cette ville culturelle et festive.

## LA ROUTE DES FESTIVALS

Que l'on soit Croatia-Ibiza, rock, reggae, hip hop ou classique, des festivals pour tous.



© XBRCHY - SHUTTERSTOCK.COM

# LES **12** MOTS-CLÉS

## #ALPHABET

Jusqu'au XV<sup>e</sup> siècle, les Croates rédigeaient en caractères glagolitiques (*glagoljica*). L'alphabet moderne est en latin et possède trente lettres. Quelques lettres diffèrent cependant de notre alphabet : dž, š, ž. Par ailleurs, les lettres q, x, y et w n'existent pas dans l'alphabet croate ni aucune lettre muette ; toutes les lettres se prononcent.

## #BORA

Ce vent du nord arrive du Velebit, le massif montagneux de la Croatie continentale, qui longe le littoral dalmate avant de plonger dans la mer Adriatique. Des cités côtières comme Senj, Karlobag, Makarska et même Dubrovnik y sont soumises. S'il rafraîchit l'été, ce vent violent en hiver donne la sensation de perdre dix degrés sur le thermomètre.

## #CRAVATE

L'un des rares mots que la langue française doit au croate (*hrvatski*). Il date de la guerre de Trente Ans quand des hussards croates, venus en France pour s'engager dans l'armée royale, arboraient une écharpe blanche sur l'uniforme. En 1666, le régiment de cavalerie recevra de Louis XIV le nom de Royal-Cravates, venu d'une déformation du nom Croate.

## #DALMATIEN

Ce beau chien célèbre dans le monde entier, originaire de la région côtière de Dalmatie, est reconnaissable à son poil blanc à taches noires. Déjà, l'évêque Petar en a fait une description en 1374. Dressé pour attaquer les chevaux, il a été utilisé lors des guerres contre les Ottomans. Le dalmatien figure sur certains blasons de nobles croates.



© ONETOUCHSPARK - ISTOCKPHOTO.COM

## #GLAGOLITIQUE

Alphabet inventé en Croatie au IX<sup>e</sup> siècle par deux moines grecs, saint Cyrille et son frère saint Méthode. Les Croates étaient les seuls catholiques européens autorisés par le pape à ne pas utiliser le latin. Les premiers missels en caractères glagolitiques furent imprimés en 1483. Cet alphabet a perduré en Croatie jusqu'à la fin du XV<sup>e</sup> siècle.

## #KAVA

Comme en Italie, le café (espresso, cappuccino, latte macchiato) se boit à toute heure de la journée, d'ailleurs les terrasses sont souvent pleines. Ici on dit kava. Même pendant les jours ouvrés, les gens font des pauses café aux bars et restaurants à proximité de leur lieu de travail. À la maison, on peut le préparer à l'orientale (ou à la turque).



© LECHATNOIR - ISTOCKPHOTO.COM

## #KLAPA

On entend souvent ce chant *a cappella* traditionnel dalmate à la radio, par les fenêtres. Ces polyphonies composées d'hommes, principalement, répètent souvent dans les églises. Elles se produisent dans la rue, sur les places en période de festival. Parfois, quelques anciens poussent la *klapa* à la terrasse d'un café, lors d'un rassemblement familial.



© DIMITRINA LAVOICHEVA - SHUTTERSTOCK.COM

## #MARENDA

Même si la tradition se perd, il reste des bars où vous verrez le mot apparaître en devanture. Vers 10h/11h, on sort ou se prépare un encas salé. Un sandwich de charcuterie, fromage ou au poisson, qui permet aux ouvriers levés de bonne heure de faire une pause en fin de matinée. Aujourd'hui, la *marenda* pourrait s'apparenter à un brunch...

## #MARASCHINO

Une liqueur obtenue avec des cerises acides appelées *marascas*. Balzac, dans *Un début dans la vie*, parle de Zadar, la « ville où l'on fabrique le maraschino ». Dans l'Europe de la seconde moitié du XIX<sup>e</sup> siècle, il était fort prisé. D'autres preuves de la popularité de cet alcool dalmate chez Baudelaire et même à la table de Napoléon Bonaparte.



© STEFANO DA MOMMO - SHUTTERSTOCK.COM

## #NATURISME

Tout le long de la côte croate, en Istrie, sur les îles, de nombreuses plages et criques sont dédiées au naturisme. Le roi d'Angleterre Édouard VIII et Wallis Simpson auraient lancé la mode. Le sigle FKK (*Freikörperkultur*) indique ces zones protégées. On trouve des campings naturistes, dotés d'infrastructures modernes de type village de vacances.

## #PAŠKI SIR

Sur l'île de Pag, on fabrique ce fromage de brebis à pâte dure. Il est roulé dans la cendre et l'huile d'olive puis affiné. Le goût vient aussi du lait des brebis qui se nourrissent d'herbes aromatiques et du sel marin. Souvent apprécié à l'apéritif, en entrée (*antipasti*), on l'accompagne de jambon fumé dalmate (*pršut*), de pain et de vin.

## #PHARE

Avec les progrès de l'électronique, les gardiens de phare se font plus rares. Résultat, les logements sont peu à peu aménagés en gîtes pour vacanciers ayant soif de solitude et d'air marin. Un bateau les amène sur place avec les courses pour la semaine et revient les chercher le jour voulu. Le gardien du phare peut dépanner si nécessaire.

## VOUS ÊTES D'ICI, SI ...

- ▶ **En été**, vous louez votre maison ou appartement aux touristes et partez squatter chez la famille.
- ▶ **A la mer**, vous déplacez des galets pour tracer un chemin dans l'eau sans oursins.
- ▶ **Vous laissez votre serviette de bain** sur les rochers quand vous partez déjeuner ou en fin de journée. Il n'y a pas de voleurs à la mer !
- ▶ **Vous mangez votre fromage en entrée** (*antipasti*) et, l'été, vous préférez le vin rouge frais sorti du frigo !
- ▶ **En début d'excursion sur un bateau**, vous buvez le shot de rakija offert par le capitaine.

Efficace contre le mal de mer, bon pour la convivialité.

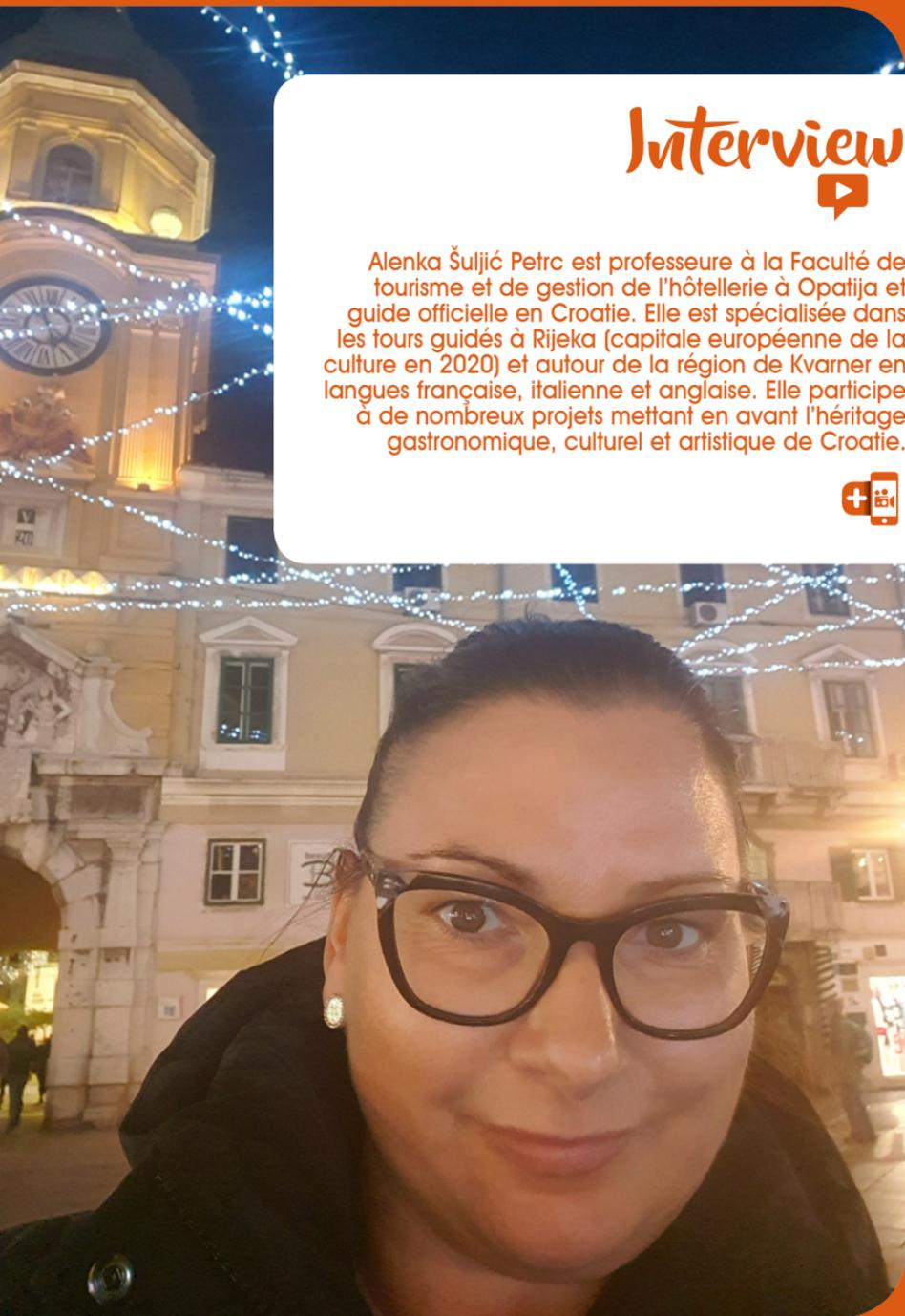
- ▶ **Vous ne montez pas dans le bus** en maillot de bain, serviette sur l'épaule.
- ▶ **Vous couvrez vos épaules** dans les églises et les monastères.
- ▶ **Vous savez que l'éclatement de l'ex-Yougoslavie** est un sujet sensible. Les uns parleront de la guerre d'indépendance, les autres de la Dernière guerre, certains louent la mémoire de Tadjman, d'autres le traitent de fasciste.

# MA CROATIE

avec Alenka Šuljić Petrc, guide officielle

## Interview

Alenka Šuljić Petrc est professeure à la Faculté de tourisme et de gestion de l'hôtellerie à Opatija et guide officielle en Croatie. Elle est spécialisée dans les tours guidés à Rijeka (capitale européenne de la culture en 2020) et autour de la région de Kvarner en langues française, italienne et anglaise. Elle participe à de nombreux projets mettant en avant l'héritage gastronomique, culturel et artistique de Croatie.



# IDÉES DE SÉJOUR



**O**n peut opter pour dix jours dans le Sud adriatique. Arrivée à Split, pour sa position centrale et retour par Zadar ou Dubrovnik, selon la partie du littoral et les différents archipels que l'on choisit d'explorer. Un séjour thématique peut mixer plusieurs points d'intérêt, plongée, plaisance, yoga, thermal/détente, balades et randonnées dans les parcs nationaux, visites du patrimoine, œnotourisme/gastronomie, festivals, etc. La recherche de la plage idéale est aussi une option ! Sur trois semaines voire un mois, on peut parcourir le tout pays. Si possible avec son véhicule loué sur place pour plus de liberté. La Croatie est très bien dotée en agences touristiques, spécialistes et réceptives, qui aident à construire le séjour. On peut aussi suivre les recommandations d'un guide.

## SÉJOUR COURT : DIX JOURS EN DALMATIE

### > Jour 1

**Arrivée à Split.** La 2<sup>e</sup> plus grande ville de Croatie est aussi l'une des plus anciennes. Point de départ parfait en Dalmatie centrale pour descendre tranquillement le littoral adriatique sud et visiter quelques îles. L'après-midi, découverte de la cité antique, le palais de Dioclétien, le mont Marijan, la promenade de la mer, les musées, les terrasses des cafés-restaurants.

### > Jour 2

**Trogir, petite cité lacustre fortifiée.** Départ matinal en bus ou voiture pour une quinzaine de kilomètres au nord-ouest de Split. Crochet possible dans l'après-midi pour l'île de Čiovo en face (baignade, nature). Retour à Split pour une nuit dans un hôtel près de la plage de Bačvice.

### > Jour 3

**L'île de Brač, l'une des plus populaires de Croatie.** Départ matinal en ferry du port de Split pour 1/2 h de bateau environ.

Sur cette île très animée par endroits (Bol, Zlatni Rat), on fait la fête tout l'été dans les bars et discothèques de plage jusqu'au petit matin.

Visite du port de Supetar, baignade, farniente ou excursion en bateau-taxi pour l'île de Palmižana, un petit havre de paix.

### > Jour 4

**L'île de Hvar la blanche.** Du port de Supetar, départ matinal en bus pour Milna, où un ferry part pour l'île de Hvar.

Arrivée à Stari Grad, visite de Jelsa et de ses environs, Vrboska « la petite Venise », les carrières de pierres. Baignades dans les criques abritées de la côte ou sur une plage aménagée.

### > Jour 5

**Arrivée à Korčula ville.** Du port maritime de Hvar, départ pour l'île de la Dalmatie du Sud. Installation et balade dans la vieille ville sur les pas présomés de Marco Polo. Visite, plage et détente.

### > Jour 6

**L'île de Korčula :** Račišće, Lumbarda. Promenades à pied, baignades, visite rapide de Vela Luka, les grottes préhistoriques de Vela Spila, retour à Korčula.

### > Jour 7

**La presqu'île de Pelješac.** Départ matinal pour le ferry. Arrivée à Orebić, cité corsaire, qui a du caractère ! Traversée de la presqu'île par la route des vignobles et producteurs de vin. Parvenus à Ston et Mali Ston, les domaines des salins, des ostréiculteurs et des bons restaurants côtiers (produits de la mer frais) attendent les visiteurs. Retour en fin de soirée et nuit à Dubrovnik.



Trogir.



*Hvar.*

© BILETSKIY\_EVGENIY - ISTOCKPHOTO.COM

# IDÉES DE SÉJOUR

## > Jour 8

**Dubrovnik, perle de l'Adriatique.** Visite de la vieille ville de Raguse. A votre rythme, en deux jours, balades sur les remparts, découvertes de lacs de ruelles, du patrimoine architectural (monastère, palais du recteur, cathédrale), des musées, galeries, vieux port, plages hors les murs, baignades... Prendre un verre au soleil couchant dans un des bars installés sur les rochers, pour la superbe vue sur l'île de Lokrum, dîner en terrasse d'un café-restaurant de la vieille ville.

## > Jour 9

**Excursion en bateau pour les îles Elaphites** (Lokrum, Lopud, Koločep). Deux options : visiter les trois îles dans la journée avec organisateurs (déjeuner sur le voilier) ou en mode indépendant, prendre un bateau au vieux port ou au port de Gruz et choisir une ou deux îles pour prendre son temps, se baigner, marcher dans la nature méridionale. Retour en fin de journée à Dubrovnik

## > Jour 10

**Retour par la riviéra de Dubrovnik** (Župa dubrovačka). Prenez le temps d'emprunter la route du littoral pour aller à l'aéroport. Découvrir ou revoir la vue panoramique sur Dubrovnik, sa riviéra de toute beauté laisse un bon souvenir de l'Adriatique. Pour les vols de soirée, un crochet à Cavtat, une petite ville côtière pleine de charme à 5 km de l'aéroport, pourrait inviter à revenir.

## SÉJOUR LONG : LE TOUR DE LA CROATIE EN UN MOIS

### > Jour 1.

**L'arrivée à Zagreb,** capitale de la Croatie. Visite des vieux quartiers, Gradec et Kaptol, musées au choix avec pauses repas dans le centre où les bars et restaurants abondent. Si beau temps, soirée au lac de Jarun, le quartier vert et animé, le préféré de la jeunesse zagreboise.

### > Jour 2

**La ville basse de Zagreb.** Promenade sur l'allée verte (fer à cheval). Squares, musée (Mimara, arts décoratifs), théâtre municipal, gare ferroviaire, jardin botanique (fermé en hiver) jalonnent ce quartier historique. En soirée, sortie culturelle ou festive (opéra, théâtre, concert, club, voir l'agenda à l'office de tourisme).

### > Jour 3

**La région nord de Zagreb.** Location d'une voiture pour visiter la Krapina, la cité Samobor. En route, vue panoramique ou arrêt pour visiter les châteaux (Miljana, Veliki Tabor, Trakošćan). Nuit dans la vieille ville baroque de Varaždin.

## > Jour 4

**L'ouest de Zagreb,** le Zagorje. Route des vignobles et châteaux, nuit au château de Bežanec ou dans l'une des stations thermales de la région, par exemple Lipiče Toplice.

## > Jour 5

**Osijek en Slavonie.** Visite de la ville, parcs et musées. Déjeuner dans l'un des restaurants traditionnels (goûter au vin mousseux de Slatina !)

## > Jour 6

**Le Parc national du Kopački Rit.** Balade naturaliste en bateau. Visite de la région de la Baranja. Retour à Osijek, dîner et nuit en ville.

## > Jour 7

**Les villes historiques de Slavonie.** Visite de Vukovar et Đakovo puis retour par Vinkovci, Našice en prenant la route des vins et des domaines viticoles. Nuit à Zagreb.

## > Jour 8

**Plein sud-ouest vers l'Istrie.** Départ matinal, itinéraire par la Slovénie (Ljubljana), l'Italie. Pause à Trieste. Passage de la frontière italo-croate et premier contact avec la mer Adriatique à Umag ou Novigrad. Détente balnéaire. Nuit à Novigrad ou autoroute directe pour arriver à Pula dans la soirée. Réserver l'hôtel à l'avance.

## > Jour 9

**Pula la cité antique.** Visite dans la matinée de l'amphithéâtre, du temple d'Auguste, pause au forum romain. L'après midi, départ pour le port de Fažana, prendre le ferry pour les îles de Brijuni. Visite guidée du parc national. En individuel, on peut aussi louer des vélos, se promener à pied, se baigner sur le site d'une ancienne villa romaine. Nuit à Fažana ou Pula.

## > Jours 10 et 11

**Rovinj, perle de l'Istrie.** Départ matinal pour choisir un hôtel. Un séjour de 2 nuits pour flâner dans le port, la vieille ville. Balades à vélo sur la côte, parc de Zlatni Rat, plage, détente. Le soir, retour dans le centre historique, pour l'animation des bars, restaurant en terrasse au bord de la mer.

## > Jour 12

**L'Istrie verte,** les terres intérieures. Départ matinal avec arrêt au Canal de Limski Fjord. Découverte des villages perchés, Motovun, Grožnjan, Buzet, Pazin, la route des vins et autres produits gourmands. Nuit à Poreč.

## > Jour 13

**La vieille ville de Poreč.** Visite de la basilique euphrasienne, ses mosaïques byzantines. L'après-midi, escapade sur la presqu'île de Premantura encore sauvage. Plongée ? Pour la nuit, arrêt aux abords du parc national, dans un camping (mobil-home) ou à l'hôtel à



Medelin ou Labin, une vieille ville qui domine la mer.

#### › Jour 14

**La Riviera d'Opatija.** Départ matinal pour longer la côte, Rabac, Lovran, Opatija jusqu'à Rijeka. Là vous trouverez un bus et un ferry, qui embarque les véhicules, pour l'île de Cres. Autre option en été, après Labin, il y a la possibilité d'une liaison en bateau à l'embarcadere de Brestova-Porozina. Nuit à Cres-Port. Détente, baignade.

#### › Jour 15

**Cres et les deux Losinj.** Direction le Sud, voir Lubenice, Osor puis Mali Lošinj et nuit à Veli Losinj. Une île idéale pour se reposer (baignade, randonnée, plongée).

#### › Jour 16

**Cres du nord au sud.** Départ matinal. Pousser jusqu'à la côte rocheuse du nord de Cres, vertigineuse et splendide. Retour à l'embarcadere de Merag-Valbiska, pour l'île de Krk. Baignade à Stara Baška et nuit au camping ou à Baška.

#### › Jour 17

**Golfe du Kvarner.** De Baška, faire le tour de l'île de Krk par le sud, Vrbnik, les criques sauvages. En fin de journée, passer le pont futuriste de Kržišće pour revenir sur le continent. Coucher du soleil sur la route du littoral avec le golfe du Kvarner en panoramique. Nuit entre Crikvenica et Novi Vinodolski.

#### › Jour 18

**La côte adriatique,** Senj, Rab. Continuer sur la route côtière qui longe les montagnes du Velebit jusqu'à Senj, puis s'arrêter à l'embarcadere de Jablanac-Mišnjak pour passer sur l'île de Rab. Traverser le Parc naturel Kampor qui longe la

mer jusqu'au port de Rab ville. Nuit dans l'élégante vieille ville.

#### › Jour 19

**Le Parc national du mont Velebit.** Redescendre au sud de l'île de Rab pour revenir par ferry à l'embarcadere Mišnjak-Jablanac. Arrivé sur le continent descendre quelques kilomètres jusqu'à Dušikrava. De là, une route montagnueuse conduit au Parc national du mont Velebit. Faire une pause montagne aux abords de la rivière Lika. Nuit dans un refuge ou chez l'habitant (nombreuses offres).

#### › Jours 20 et 21

**Le Parc national des lacs de Plitvice.** Départ tôt le matin, prendre la route d'Otočac, Vrhovine, puis suivre l'itinéraire bien indiqué du célèbre parc. Nuit aux alentours (multiples possibilités) pour une randonnée matinale dans le parc, à la découverte de la nature grandiose, au plus près des cascades, rivières et étangs. Nuit à Gospić.

#### › Jour 22

**Le Parc national de Paklenica.** La route qui descend sur Zadar passe à proximité du parc. A voir : les grottes, le pic rocheux, la rivière et les chute d'eau Anića Kuk. Nuit à proximité du parc ou à Zadar.

#### › Jour 23

**Le centre historique de Zadar.** Avec son patrimoine historique exceptionnel, comptez une bonne journée dans la vieille ville. Baignade à Borik ou Kolovare.

#### › Jours 24 et 25

**L'archipel de Zadar ou des Kornati.** Du port de Zadar, escapades sur l'île de Dugi Otok, dans le Parc naturel de Telašćica (lac salé) ou sur la presqu'île de Pag, en excursion organisée pour le Parc national des îles Kornati.



L'Archipel de Zadra.

*La ville de Zagreb*

© JOYT - ISTOCKPHOTO.COM



# IDÉES DE SÉJOUR



On peut aussi à Tisno ou Murter, à quelques kilomètres au sud de Zadar, louer un bateau et profiter librement des merveilles naturelles de l'archipel.

## › Jour 26.

**Šibenik, la ville Renaissance.** Visite du centre historique, son patrimoine architectural classé par l'Unesco. Flâner sur la promenade de la mer, dans la vieille ville ou partir en excursion organisée en bateau sur la rivière Krka, parc national, monastère franciscain sur un îlot (Visovac). Retour et nuit à Šibenik.

## › Jour 27

**Primosten et Trogir.** Sur la route côtière, escale à Primosten et arrivée dans l'après-midi à Trogir, romantique et très touristique. Visite du patrimoine et nuit dans la cité lacustre.

## › Jours 28

**Split, le palais de Dioclétien.** Avant d'entrer dans la grosse agglomération, possibilité de baignade sur la presqu'île de Čiovo. Visite du palais de Dioclétien. Nuit dans le centre historique ou dans la ville balnéaire moderne.

## › Jour 29

Au choix, une île (Brač, Hvar) ou la rivière de Makarska. Tôt le matin, prendre le ferry pour le port de Supetar (Brač), visite des carrières de pierre antiques, pauses baignades, criques, douceur de vivre. Seconde option, ferry pour l'île de Hvar, la mondaine, l'élégante Hvar-ville, Sari Grad, l'ancienne cité grecque. Retour et nuit à Split en fin de journée ou départ direct pour la Dalmatie du Sud, par la route côtière au coucher du soleil. Nuit à Ōmis, Brela, Gradac ou Makarska.



© RUSM - ISTOCKPHOTO.COM

Omis.

## › Jour 30

**La presqu'île de Pelješac, Korčula.** En longeant la côte sud, prendre le ferry à Ploče pour la presqu'île. Arrivé à l'embarcadere de Trpanj, possibilité baignade. A Orebić, ferry pour Korčula. Visite et nuit dans la vieille ville et départ tôt le matin. Revenir par l'intérieur des terres de la presqu'île, crochet par Ston et arrivée nocturne à Dubrovnik. Première découverte de la vieille ville, le Stradun, le vieux port. Nuit dans le centre historique ou à Lapad, ville moderne.

## › Jour 31

**Dubrovnik.** Fin du voyage par la rivière. Réveil matinal pour visiter la perle de l'Adriatique, ses remparts, la cathédrale, le palais du Recteur, les ruelles, les fontaines. Pour vous rendre à l'aéroport, empruntez la route du littoral (15 km) et profitez des dernières vues panoramiques sur la côte rocheuse de la Riviera de Dubrovnik. Remise du véhicule de location à l'aéroport.

## SÉJOURS THÉMATIQUES : HAUTS LIEUX DU BAROQUE ET ROUTE DES CHÂTEAUX

Dans la région de Zagreb (Zagorje), de belles balades seront plus faciles à entreprendre en voiture. Itinéraires verts et vallonnés entre forêts touffues, châteaux baroques, palais princiers et villages de chaumières.

## › Jour 1

**Arrivée à Zagreb.** Louer une voiture pour le lendemain matin. Sur la grand-place (Trg bana Jelačića), passage à l'office de tourisme pour demander des plans et livrets de découvertes/itinéraires détaillés (Zagreb et ses environs), se renseigner sur les possibilités d'hébergement. Repérer le seul gratte-ciel du centre, monter jusqu'au dernier étage pour la vue à 360 degrés sur la ville ancienne et moderne et au-delà. Un bar lounge panoramique vous y attend (Zagreb Eye). Puis balades dans les quartiers historiques de Kaptol et Gradec (promenades vertes, musées, églises, palais baroques, rues médiévales). Dîner dans l'un des restaurants du centre-ville.

## › Jour 2

**Direction Krapina.** À ne pas manquer, dans cette cité baroque, l'église de Sainte-Marie de Jérusalem (1750), important lieu de pèlerinage du Zagorje. Petit tour au château romantique de Trakoscan et aux villages de Pregrada, Vinagora, Marija Bistrica, au château de Mijana.

## › Jour 3

**Journée à Varaždin.** Riche patrimoine baroque, architecture et sculpture, admirablement restauré. Assister à un concert de musique ancienne en cathédrale ou dans l'un de ses superbes palais. Se renseigner à l'office de tourisme.

# IDÉES DE SÉJOUR

## > Jour 4

**Colline du Veliki Tabor.** La silhouette de l'imposant château se manifeste déjà. À voir absolument ! Sur le chemin du retour à Zagreb, un détour par le village-musée de Kumrovec, le bourg de Klanjec par la ville basse. Arrivée à Zagreb en fin de journée.

## UNE SEMAINE DE VOILE DANS L'ARCHIPEL DE ZADAR

### > Jour 1

**Arrivée à l'aéroport de Zadar.** Louer un voilier ou un catamaran à la marina de Sukošan, faire les courses pour la semaine et hisser les voiles sans tarder ! Direction l'île de Pašman, où une baie bien abritée sera facile à trouver pour ancrer la première nuit.

### > Jour 2

**Île de Pašman.** De nombreuses criques désertes tout au long de la côte. La mer est ici peu agitée, et donc parfaite pour le cabotage.

### > Jour 3

**Cap sur l'île d'Iž.** Ici, il n'y a pas foule, même au mois d'août. Débarquez donc tranquillement, sans déranger les insulaires. Visite à pied de l'île et retour au bateau pour rejoindre Dugi Otok, la plus grande île de l'archipel. Ancrez pour la nuit au petit port de Sali.

### > Jour 4

**Baie de Telašćica.** Protégée par une haute falaise, au sud de l'île Dugi Otok, ce parc naturel est plus fréquenté que l'île d'Iž. C'est un abri bien connu des marins, et un bon spot de plongée. Une balade jusqu'au lac intérieur s'impose.

### > Jours 5 et 6

**Archipel des Kornati.** À vous de trouver votre île ! Attention, le séjour dans le parc national est très réglementé, et payant. Pour y naviguer, un permis bateau et un droit d'entrée vous seront demandés (se renseigner à Murter). Ici, la plon-

gée et la chasse sous-marines sont interdites, et n'espérez pas y contrevenir car les contrôles sont fréquents.

### > Jour 6

**Arrivée matinale au port de Primošten.** Nombreuses criques en poursuivant la navigation vers le sud. Retour par la côte jusqu'au canal de Šibenik, où l'on passe la nuit (belle marina, superbe ville à visiter).

### > Jour 7

**Retour à Sukošan et Zadar.** Départ matinal pour une arrivée en journée, ce qui facilitera les démarches de remise du bateau.

## BIEN-ÊTRE ET CURE THERMALE

Les offres thématiques autour de séjours bien-être et soins corporels (wellness) abondent en Croatie, où la tradition des cures existe depuis l'Antiquité. Des centres de soins sont souvent reliés à la présence de sources thermales et les cures spécialisées tout compris y sont moins onéreux qu'en France.

Les stations thermales du nord du pays sont réputées, celles du Zagorje par exemple, dans la région centrale, entre Zagreb et Varaždin (Tuhelji, Donja Stubica, Sveti Martin) et jusqu'en Slavonie (Osijek). Pour les bienfaits de la thalasso méridionale, on choisira les établissements en Istrie (Opatija, Rovinj, Livade), les thermes à Crikvenica ou sur les îles (Veli Lošinj, Rab, Brač, Vis) Sur ce marché, tous les grands hôtels se sont équipés d'espaces fitness, massage, relaxation, avec piscines intérieures et cuisine diététique. Ils proposent des forfaits beauté, remise en forme supervisés par des coaches professionnels. La présence des physio et kinésithérapeutes diplômés est un service obligatoire. L'office de tourisme de Paris a répertorié une dizaine de régions du nord au sud. Demander la brochure Wellness en Croatie et plus d'infos sur : [www.croatie.fr](http://www.croatie.fr)



Archipel des Kornati.

*Baie de Telaščica.*

© VENCANOLRAB - ISTOCKPHOTO.COM



# PRATIQUE

## SE REPÉRER/SE DÉPLACER



### DE L'AÉROPORT AU CENTRE-VILLE

Dans chaque aéroport croate, les services de taxi, location de véhicules, bus, navettes pour le centre-ville sont mis en place, ainsi que des distributeurs de billets, changes-monnaies.

Navettes aéroport : compter de 25 à 40 kn.

À l'aéroport Zračna Luka de Dubrovnik, des taxis proposent la course pour le centre-ville (environ 25 €, maxi 4 personnes).

Dans le Sud, en hiver, les avions sont parfois obligés d'éviter l'aéroport de Dubrovnik pour cause d'intempéries ou de vents violents. Ils atterrissent alors à l'aéroport de Split, mieux équipé ; une liaison par autocar est alors assurée jusqu'à Dubrovnik.



### ARRIVÉE EN TRAIN

Loin d'être le mode de transport le plus développé, comparé aux bus et bateaux, le train reste intéressant pour ceux qui voyagent de nuit, sans contrainte de temps. Des correspondances avec des pays frontaliers (Italie, Slovénie, Autriche, Hongrie, Serbie), des lignes directes à partir de Zagreb vers Rijeka, Split, Osijek.

Sur la ligne Split-Zagreb, on peut prendre le train de nuit-couchettes avec son véhicule (voiture, deux-roues) et le récupérer à l'arrivée.

Plus d'infos, principales liaisons, horaires, sur le site Internet de la société nationale des chemins de fer croates ([www.hzpp.hr/](http://www.hzpp.hr/))



### ARRIVÉE EN BATEAU

Pour aborder la Croatie par la mer, les Français pourront se rapprocher de la centrale de réservation Euomer & Ciel Voyages qui représente les compagnies maritimes naviguant sur l'Adriatique, Jadrolinija, Snav, Blue Line, Venezia Line. Envoi gratuit de devis et de brochures, achat de billets en ligne ([www.euomer.com](http://www.euomer.com)).

Sur toute la côte dalmate, on circule presque mieux en bateau qu'en voiture ! Surtout l'été. Et les billets coutent moins cher que ceux des bus régionaux. Avec sa grosse flotte de ferries, la compagnie nationale assure quantité de rotations dans l'Adriatique croate, auxquelles s'ajoutent trois liaisons avec l'Italie (Ancône-Split, Ancône-Zadar de juin à septembre, Bari-Dubrovnik de mars à octobre). On peut embarquer son véhicule sur de nombreux ferries ([www.jadrolinija.hr/](http://www.jadrolinija.hr/)).

La société anglaise Direct Ferries représente la compagnie maritime croate G&V Line. L'été, ses catamarans rapides connectent les grandes

villes de la côte adriatique avec les principaux ports des archipels ([www.gv-zadar.com/](http://www.gv-zadar.com/)). Achat des billets sur Internet ou sur place avant le départ. Chaque port ou embarcadère possède son point de vente. Se renseigner à l'office de tourisme local et prévoir d'arriver à l'avance pour la réservation (surtout en été). Exemples de prix (ferries et catamarans) : Split-Stari Grad (île de Hvar) avec véhicule : 5 € par personne et 35 € pour la voiture. Trajet sans véhicule : 6 €.

Les marinas : les 22 ports de plaisance croates constituent la plus grande chaîne de marinas de la Méditerranée. Points d'ancrage ou de départ, elles répondent aux exigences actuelles des navigants en terme de confort et sécurité (capitaineries modernes, services, commerces, itinéraires, sécurité, confort, détente). Stratégiquement réparties de l'extrême nord de l'Istrie (Umag) à la rivière de Dubrovnik (Veljko Barbieri Slano), les bases nautiques croates offrent aux plaisanciers l'occasion de découvrir les sites culturels et naturels de la côte, préparent aux routes des archipels. Sur le site officiel de la société, liste et description complète des marinas, informations marines actualisées, météo, itinéraires ainsi qu'un système informatisé pour la réservation d'emplacements ([www.aci-marinas.com/](http://www.aci-marinas.com/)).



### TRANSPORTS EN COMMUN

► **Cars et bus croates.** Prix variables selon la compagnie, entre 0,07 et 0,10 € du km. Zagreb-Split environ 22 €, Split-Dubrovnik : 16 € ([www.arriva.com.hr/](http://www.arriva.com.hr/)). Un ticket de bus urbain : 10 à 15 kn.



### VÉLO, TROTTINETTE & CO

Sur place, la culture vélo est bien ancrée. On peut louer des deux-roues dans les grandes villes et dans les stations balnéaires. Le réseau des itinéraires et pistes cyclables européens (15 routes) traverse tous les pays de l'UE et fait une belle boucle en Croatie. Utilisées par les touristes pour des voyages longue distance ou par les locaux, l'EuroVelo 8 passe par l'Italie, la Slovénie et prend son temps en Istrie. Puis de Rijeka à Split, via Jablanac, les îles de Krk, Rab, Brač, la presqu'île de Pag... Entre mer et montagnes, des kilomètres de côtes, des paysages marins sublimes et des cités historiques magnifiques. Un voyage sportif, car le territoire est montagneux, avec de gros dénivelés. Le vent peut souffler fort, les grosses chaleurs en été



imposent de partir tôt le matin. La circulation est dense sur la Magistrala, cette route nationale qui longe la côte. Parfois, il vaut mieux vaut la contourner, se reposer dans les ferrys et descendre directement vers le sud via les îles de la Dalmatie du Sud ([www.eurovelo.org/routes/](http://www.eurovelo.org/routes/)).



## AVEC UN CHAUFFEUR

Comparativement, la course est chère en Croatie. Elle est calculée sur compteurs ou sur la base d'un forfait selon la destination. Par exemple, comptez 25 € pour le transfert aéroport de Dubrovnik/centre historique (4 personnes maximum). Chaque localité a son réseau de chauffeurs, qu'il est très facile de trouver (aéroport, gares, office de tourisme). Prix du kilomètre au compteur : 0,89 €.



## EN VOITURE

Depuis la France, deux itinéraires possibles :

► **Axe Nord-Est.** Depuis Paris, le trajet le plus court emprunte l'autoroute de l'Est (A4), direction Reims, Metz et Strasbourg. Prendre ensuite l'A35, avant d'entrer sur le territoire allemand, direction Stuttgart, Munich puis l'Autriche via Innsbruck et Salzbourg. Ensuite prendre l'A10 qui descend sur Ljubljana (Slovénie). Comptez environ 2 000 km par l'autoroute, avec de nombreux péages

► **Axe Sud-Est.** Par l'autoroute du Sud, longer la côte méditerranéenne via Marseille et Nice jusqu'en Italie. A Gênes, deux options, soit par Livourne, Florence, Bologne, Venise et Trieste pour entrer en Slovénie (Piran) et enfin Umag (Istrie). Soit, une fois arrivé à Gênes, remonter

vers Milan, Bergame, Vérone puis rattraper l'axe Venise-Trieste. Possible également, la traversée des Alpes par un tunnel à péage (Mont-Blanc ou Fréjus) jusqu'à Turin. A titre indicatif, pour le trajet Paris-Turin, comptez environ 8 heures de route pour 800 km, Paris-Venise : 11 heures. Ces itinéraires via le nord de l'Italie prennent du temps mais ils offrent les plus beaux paysages.

### ► Vignette voiture obligatoire pour la Slovénie !

L'affichage d'une vignette permet de circuler sur ses autoroutes et voies rapides, y compris sur le périphérique de Ljubljana. Son coût varie selon la durée du séjour sur le territoire slovène : 15 € la semaine, 30 € le mois ou 95 € l'année. Elle peut être achetée dans les stations-service des autoroutes. Toute personne circulant sans vignette valide peut être verbalisée, amende de 300 à 800 €.

### ► On peut évaluer son itinéraire sur des sites Internet français ([www.viamichelin.fr/](http://www.viamichelin.fr/) / [www.mappy.fr/](http://www.mappy.fr/) / [www.rome2rio.com/fr/](http://www.rome2rio.com/fr/)) et sur le site officiel des autoroutes croates ([map.hak.hr/](http://map.hak.hr/)).

Le prix des péages est variable selon le véhicule et la distance parcourue. Exemple, un trajet Zagreb-Split, 380 km : 20 € environ. Pour les formalités administratives, voir le site de l'ambassade de France à Zagreb ([hr.ambafrance.org/Informations-pour-les-touristes-francais](http://hr.ambafrance.org/Informations-pour-les-touristes-francais)).

► **Location de voiture.** Prix moins élevés en agences locales mais différences de traitement sur les assurances. A partir de 37 € par jour (assurances comprises), le carburant, autour de 1,39 €/L.

### ► Assistance routière

© 1987



## LES PHRASES CLÉS

Bonjour, comment puis-je me rendre à ...

*Bok, kako mogu doći do...*

Est-ce loin à pied ? Y a-t-il le métro ou un bus... pour y aller ?

*Je li daleko pješice? Ima li podzemna ili autobus na koji mogu sjesti do tamo?*

# PRATIQUE

## A VOIR / A FAIRE



### HORAIRES

► **Musées nationaux.** En général, les horaires varient selon la saison avec des amplitudes d'ouverture plus longues en été. A Zagreb, certains musées et galeries ferment le dimanche après-midi, voire toute la journée. D'autres le sont aussi dès le samedi après-midi ou le lundi. Pour les courts séjours autour du week-end dans la capitale, c'est à prévoir !

► **Pendant la basse saison,** nombre d'agences de location ou d'informations touristiques ferment vers 15h-16h. En haute saison, elles ouvrent non-stop toute la journée, certaines font la pause déjeuner et ferment autour de 21h.



### BUDGET / BONS PLANS

► **Musées nationaux.** Ticket d'entrée : 3 à 4 €. Plus d'infos sur le site Internet de chaque musée, celui de la réunion des musées croates ([www.mdc.hr/](http://www.mdc.hr/)).

► **Parcs nationaux, ticket d'entrée (par jour/adulte) :** Brijuni : 28 €, Plitvice : 25 €, Velebit nord : 6 €, Paklenica : 7 €, Kornati : de 20 € à 105 € (prix varient selon si vous avez votre propre bateau) et de 35 à 40 € pour une excursion organisée, Krka : 13 €, Mljet : 13 €. Consulter les sites Internet des parcs nationaux avant de vous y rendre (météo, infos pratiques, billets).



### FUMEURS

Depuis 2009, en Croatie, il est interdit de fumer dans les lieux publics.



## LES PHRASES CLÉS

Bonjour, puis-je avoir deux entrées adultes et un enfant s'il vous plait ?  
*Bok, mogu li dobiti dvije karte za odrasle i dvije za djecu?*

Le tarif enfant est jusqu'à quel âge ? Et pour les seniors, est-ce qu'il y a une réduction ?  
*Koja se dob računa kao dijete? Postoji li popust za OAP?*

Est-ce qu'il y a des visites guidées en français ou un audioguide ?  
*Je li dostupna vođena tura na francuskom ili audiovodić?*

Combien de temps faut-il pour faire la visite ?  
*Koliko posjet traje?*

J'ai du mal à monter les escaliers, avez-vous un ascenseur ?  
*Teško mi je ići stepenicama, imate li dizalo, molim vas?*

Excusez-moi, pouvez-vous me dire où sont les toilettes ? Merci beaucoup.  
*Ispričavam se, možete li mi reći gdje su toaleti? Puno vam hvala.*

# PRATIQUE

## SE LOGER



### BUDGET / BONS PLANS

► **Location saisonnière dans un appartement privé**, à partir de 35 € la chambre double (sobe), le studio : à partir de 45 €. Pour l'appartement entier, le prix varie selon le nombre de pièces, la saison, le standing, à partir de 65 € (2 personnes), une maison/villa à partir de 140 € par jour (4 personnes).

► **Une nuit dans une auberge de jeunesse (hostel)** : à partir de 10-15 € par jour et par personne, en formule dortoir. Les hostels proposent souvent des chambres doubles, à partir de 50 €

► **Hôtel 3 étoiles** : entre 70 et 90 € la chambre double (moyenne et hors saison) ; de 120 à 150 € (pleine saison touristique) dans les grandes villes de la côte adriatique, les îles, à Zagreb.

► **Camping** : selon la catégorie, entre 3 et 5 € (hors saison), 7 et 8 € (pleine saison) par personne et par jour. L'emplacement pour les camping-cars entre 15 et 25 €, les bungalows autour de 50 à 60 € par jour.



### A RÉSERVER

On trouve en Croatie diverses possibilités d'hébergements. Des centaines d'hôtels et campings toutes catégories confondues, des complexes hôteliers, principalement sur la côte ainsi qu'un réseau très développé de locations privées (chambres, studios, appartements, villas, maisons de pêcheurs, etc.), des chambres d'hôtes, de nombreux emplacements pour les bateaux dans les marinas. Mais, comme dans tous ces pays très touristiques, il faut réserver tôt afin d'obtenir de meilleurs choix et des tarifs intéressants. Les agences de voyages en France, en boutique et/ou via un site Internet travaillent directement avec les hôtels et les loueurs privés. Sur place, les bureaux de tourisme locaux centralisent les hébergements de proximité et répondent aux demandes de dernières minutes.



### C'EST TRÈS LOCAL

Si on s'y prend à l'avance pour les réservations, il est possible de louer un hébergement insolite en Croatie et de vivre une expérience originale. Par exemple, dormir dans un abri de berger en Istrie, dans un ranch sur les hautes plaines du parc naturel du Velebit ou dans une

hutte en bambou à Pakostane, garder le phare Marlera ou Veli Rat, demander une chambre au couvent de Saint-Jérôme sur l'île d'Ugljan, se couper du monde dans une maison de Robinson sur l'île reculée de Lastovo, partir à l'aventure sur un vieux gréement solide en mer Adriatique... Plus d'idées sur : [www.easyvoyage.com](http://www.easyvoyage.com)

► **Les hôtels familiaux indépendants** et ceux de moyenne catégorie sont assez bien représentés ; les hôtels de luxe sont plus rares, mais d'année en année rattrapent leur retard quant aux normes locales, qui n'étaient pas comparables à celles relevées en France. Un certain nombre de ces hôtels sont en cours de restauration ou viennent de l'être afin d'améliorer le confort : équipements bien-être et sportifs, connectivité, accueil de congrès et salons. Dans le nord, en Istrie et dans le golfe du Kvarner, en Dalmatie, on trouve souvent des hôtels et des complexes hôteliers avec formules all inclusive, c'est-à-dire tout compris dans le prix, très appréciées par les touristes d'Europe de l'Est, très présents en Croatie l'été. Notons aussi la forte progression de l'offre en hostels, l'équivalent de nos auberges de jeunesse. Il existe une fédération nationale (Omladinski Hostel) qui travaille depuis des décennies avec des groupes, des couples ou même des personnes seules qui souhaitent une chambre privée. Ces hostels publics ont l'expérience de l'accueil des jeunes et d'un public de vacanciers plus alternatifs. Ils donnent l'assurance de plusieurs services (Internet gratuit, informations touristiques sur place, vie communautaire). En Croatie, de nombreux particuliers ont enfin aménagé leur maison ou immeuble pour proposer des formules dortoir avec des chambres de 4, 6 ou 8 lits. Vous aurez donc l'embarras du choix !

► **Chambres d'hôtes**. Très courante en Croatie, la formule reste avantageuse. Elle offre un bon rapport qualité/prix, qui varie en fonction de la saison, de la catégorie et du nombre de nuits passées sur place. Souvent, elle donne l'occasion de rencontres humaines avec les propriétaires qui en général aiment communiquer leurs bons plans ! Dans les grandes villes comme dans les villages, il est facile de trouver une chambre ou un appartement à louer, car la plupart des Croates vivent du tourisme. C'est ainsi qu'ils construisent de grandes maisons pour pouvoir louer un maximum de chambres pendant la saison touristique. Quitte à louer leur propre appartement, vivre à l'étroit au rez-de-chaussée ou habiter chez leur famille pendant quelques mois !

# PRATIQUE

## SE LOGER

Les agences touristiques sur place possèdent des listes de coordonnées pour ce type de location dans leurs régions. Nombreux sites Internet également. Si vous décidez de vous adresser directement aux habitants, qui ne manqueront pas de vous aborder à la sortie des bus et des bateaux, mieux vaut discuter du prix avant de vous rendre sur place. En campagne, la plupart de propriétaires vous proposeront une formule de location en demi-pension pour un prix modéré. Nous vous la conseillons ! Vous aurez la chance de manger frais et local car vos hôtes possèdent sans doute un potager.

► **Camping.** Gros villages vacances, avec tentes et bungalows et quantité de services et d'animations sur place, petits terrains quasiment cachés dans la pinède qui borde la côte dalmate, avec des emplacements près des rochers ou des plages au milieu des arbres, camps pour naturalistes de luxe... Voilà pour le décor de la Croatie en mode camping. C'est certainement l'un des pays européens les plus agréables pour ce type de séjour, avec des centaines de kilomètres de côtes, du soleil, un espace naturel préservé et des infrastructures modernes. Le secteur représente environ un quart des offres locatives ! De plus en plus de campings croates affichent de nombreuses récompenses internationales. Dans la plupart des cas, il s'agit de campings 4 étoiles. Ici l'envie de liberté, le retour aux sources se conjuguant à l'exigence d'un certain confort (blocs sanitaires aménagés, piscines, services de restauration, boutiques, équipements pour les enfants, sécurité).

Que vous ayez votre propre équipement, louez des caravanes, remorques, tentes, mobile homes ou bungalows, la plupart des campings croates sont ouverts de mai à octobre, certains toute l'année comme en Istrie ou sur l'île de Pag (espaces de séjour et sanitaires chauffés, etc.). Aujourd'hui, les campings se spécialisent ! Pêche, vie insulaire, activités nautiques, randonnées dans les parcs nationaux, en famille ou non, naturisme, écotourisme, vie à la ferme, chacun trouvera son emplacement selon ses affinités. Notez que le camping sauvage sur les plages, en bordure de route ou dans les villages est strictement interdit.

Cependant le mouvement Gamping a pris aussi en Croatie. Sur le site Internet collaboratif, on commence à voir apparaître des offres de particuliers qui proposent des terrains plus ou moins aménagés, dans leurs propriétés. On peut à moindre coût y planter sa tente. Pour les arrêts prolongés en camping-cars, mieux vaut

se renseigner auprès des offices de tourisme sur la présence ou non de zones dédiées : [www.campingcroatie.com](http://www.campingcroatie.com) ; [www.gamping.fr/explore/Croatie](http://www.gamping.fr/explore/Croatie)

► **Le développement du tourisme rural (ruralni turizam ou agriturizam)** est en forte progression ces dernières années en Croatie. Plusieurs agences se sont lancées sur ce créneau du retour à la terre, aux senteurs de l'enfance passée à la campagne. Ce besoin qu'ont les gens d'échapper à l'agitation des villes balnéaires, aux plages bondées et aux complexes hôteliers bétonnés nourrit un tourisme plus écolo. Du nord au sud, à l'intérieur des terres mais aussi sur la côte adriatique, dans les archipels, les idées de vacances alternatives ne manquent pas. Séjours à la ferme avec possibilité ou pas de participer aux activités agricoles familiales, ethnotourisme ou œnotourisme, visites d'éco-villages, chasse et pêche, découverte à la fois du patrimoine et de la gastronomie régionale, semaine santé à la montagne, vie de Robinson dans une maison insulaire sans grand confort, une semaine isolée dans un phare, gîtes ruraux en zones naturelles protégées, à la montagne, pèlerinages... Des envies que l'on peut concrétiser avec l'aide de spécialistes de la Croatie ou avec des agences réceptives. Dans tous les cas, cela se prépare à l'avance... Renseignez-vous sur Internet mais aussi auprès des offices de tourisme locaux pour obtenir la liste des accueillants sur place. Plus d'infos sur : [voyages.ideoz.fr/agrotourisme-croatie-hebergement-rural/](http://voyages.ideoz.fr/agrotourisme-croatie-hebergement-rural/) [www.ekoetnotravel.hr/newsURL1LRUsn](http://www.ekoetnotravel.hr/newsURL1LRUsn)

► **Loger dans un phare !** Vivre dans une maison entourée par la mer, seul (ou presque) sur une île, se prendre pour un gardien de phare, construit sur un rocher au milieu de la mer, en haut de sa falaise... c'est possible sur la côte et dans les îles croates. Depuis les progrès de l'électronique, le métier est devenu moins astreignant. Auparavant, il fallait parfois deux à trois familles de gardiens par phare. Les hommes alternaient les présences sur place et les séjours dans d'autres phares. Ils y passaient une ou deux semaines, voire un mois, isolés au milieu de l'Adriatique. Aujourd'hui, il suffit d'une famille ou parfois aucune. Ces appartements sont donc restés vacants pendant des années. Depuis 1995, plus d'une dizaine d'entre eux ont été réaménagés, afin d'être loués aux visiteurs pour y séjourner. Les appartements confortables et bien aménagés, ont tous l'électricité, l'eau et même la télévision ! Mais la situation géographique des phares empêche certains



conforts de la vie moderne. Tous les phares ont le courant 220 volts, mais il est impossible d'utiliser des instruments qui consomment trop, particulièrement dans les phares de Porer, Sveti Ivan, Pločica, Sušac, Prišnjak et Palagruža, qui ont leur propre réseau et fonctionnent à l'énergie solaire. De même, l'eau n'est pas potable et les quantités qui peuvent être utilisées sont restreintes, surtout en été.



### POUR LES GOURMANDS

Si le petit déjeuner croate est léger, avec café noir type expresso ou servi à la turque mais aussi thé vert, jus de fruits, c'est que l'heure de la marena n'est pas si loin ! Même si la tradition se perd, il reste des bars où vous verrez le

mot apparaître en devanture. Dans les régions côtières, vers 10h ou 11h, que l'on soit à la maison, au travail ou à l'extérieur, on a coutume de prendre ce léger repas. La plupart du temps, il se résume à un sandwich de charcuterie, poisson ou fromage. Un encas salé qui permettait aux ouvriers agricoles levés de bonne heure de faire une pause en fin de matinée. L'usage perdure, même si dans les villes les plats de poissons ou de fruits de mer ne sont pas toujours au menu. Aujourd'hui, la marena pourrait s'apparenter à un brunch !



### FUMEURS

Il est interdit de fumer dans les lieux publics.



## LES PHRASES CLÉS

Bonjour, avez-vous de la disponibilité pour une chambre double pour ce soir ou demain soir ?

*Bok, imate li sobu s dva kreveta dostupnu noćas ili sutra?*

Avez-vous un code wifi... les enfants ne tiendront pas sans !

*Imate li šifru za Wi-Fi... inače će moja djeca poludjeti!*

C'est bruyant, est-ce que je peux changer de chambre ?

*Bučno je, mogu li se premjestiti u drugu sobu?*

Jusqu'à quelle heure est-ce que nous pouvons aller à la salle de sport et à la piscine ?

*Kad se zatvaraju bazen i gimnastička dvorana?*

Est-ce que je peux laisser mon bagage et revenir plus tard le récupérer ?

*Mogu li ostaviti prtljag i vratiti se kasnije da ga preuzmem?*

Est-ce que vous pouvez nous appeler un taxi ? Merci beaucoup.

*Možete li nam pozvati taksi? Puno vam hvala.*

# PRATIQUE

## SE RÉGALER



### HORAIRES

En Croatie, on prend généralement un léger repas vers 10h ou 11h suivi d'un déjeuner léger. Le soir, on dîne aux alentours de 18h-19h.



### BUDGET / BONS PLANS

- ▶ **Entrée/dessert** : 3 à 8 €.
- ▶ **Un plat chaud** : de 5 à 10 €.
- ▶ **Carte de vins locaux** : à partir de 10 €/L.
- ▶ **Les prix des menus varient selon le standing de l'établissement**, autour de 10 € et à partir de 50 € pour une table gastronomique.



### EN SUPPLÉMENT

L'usage du pourboire n'est pas aussi systématique qu'en France, mais il est assez répandu, surtout dans les lieux touristiques. Dans les restaurants, vous pouvez laisser 10 % de la note, si vous êtes satisfaits du service.



### C'EST TRÈS LOCAL

Vous trouverez quantité de fast-food, snacks, boulangeries (pekara) qui préparent des sandwichs locaux, aux *čevapi* (petites saucisses épicées avec frites, salade), des *burek* (friand local), pizza, hamburger : de 30 à 50 kn (sur place ou à emporter).



### ENFANTS

Des menus enfants sont souvent proposés dans les restaurants des localités touristiques qui affichent la plupart du temps des cartes imprimées.



### FUMEURS

Depuis 2009, en Croatie, il est interdit de fumer dans les restaurants.



### LES ATTRAPE-TOURISTES

Attention au poisson proposé au kilo au restaurant. Pas toujours facile à évaluer quand on vous le montre entier dans le plat avant cuisson.



## LES PHRASES CLÉS

Bonjour, je voudrais réserver une table pour deux personnes pour ce midi ou ce soir  
*Bok, htio bih rezervirati stol a dvoje danas u vrijeme ručka ili uvečer.*

Avez-vous un menu en français ou en anglais ?  
*Imate li meni na francuskom ili engleskom?*

Je suis végétarien, y a-t-il des plats sans viande ?  
*Ja sam vegetarijanac/vegetarijanka, ima li nekih jela koja ne sadrže meso?*

Je n'ai vraiment plus faim mais avez-vous une carte des desserts ?  
*Sad sam pun/puna, ali mogu li ipak vidjeti dezertni meni?*

Puis-je avoir l'addition s'il vous plait ? Je peux payer par carte ou en espèce ?  
*Mogu li molim vas dobiti račun? Mogu li platiti karticom, li vam treba gotovina?*

C'était très bon, nous reviendrons. Merci et à bientôt.  
*Bilo je jako ukusno, doći ćemo ponovno. Hvala vam, vidimo se uskoro.*

# PRATIQUE

---

## FAIRE UNE PAUSE



### BUDGET / BONS PLANS

- ▶ **Un café** : de 8 à 10 kn.
- ▶ **Une boisson chaude** : de 10 à 20 kn.
- ▶ **Une glace cornet (1 boule)** : 25 kn.
- ▶ **Une boisson fraîche, soda** : de 10 à 25 kn.
- ▶ **Un demi de bière** : de 15 à 25 kn.
- ▶ **Un verre de vin régional** : autour de 15 kn, cocktail (alcool) : à partir de 45 kn.



### A PARTIR DE QUEL ÂGE

L'âge légal pour l'achat et la consommation de boisson alcoolisée en Croatie est de 18 ans.



### FUMEURS

Depuis 2009, en Croatie, il est interdit de fumer dans les lieux publics, les restaurants. En revanche, il existe une tolérance pour les cafés-bars.



---

## LES PHRASES CLÉS

Bonjour, quelle est la spécialité de la maison ? Nous voulons découvrir.  
*Bok, koji je ovdje specijalitet? Mi ga želimo probati.*

Avez-vous de la place en terrasse ?  
*Imate li mjesta na terasi?*

Quel est votre nom ? Je m'appelle ... Ravi de vous rencontrer !  
*Kako se zovete? Ja sam... Drago mi je što smo se upoznali!*

A votre santé ! Zut, j'ai renversé mon verre ... pouvez-vous m'aider ?  
*U zdravlje! O ne, prevrnuo/la sam piće... možete li mi pomoći?*

C'était très bon. Nous allons reprendre la même chose s'il vous plait.  
*Bilo je jako ukusno. Uzet ćemo ponovo isto.*

# PRATIQUE

## (SE) FAIRE PLAISIR



### HORAIRES

Les magasins d'alimentation, supermarchés, centres commerciaux sont pour la plupart ouverts de 8h à 20h/21h. Certains ferment entre midi et 17h, mais c'est assez rare. Ils sont parfois ouverts le dimanche matin. Dans les centres touristiques, pendant l'été, ils sont en général ouverts 7/7.



### BUDGET / BONS PLANS

Principaux supermarchés : Konzum, Billa, Mercator, Spar. Pour connaître le prix des produits alimentaires, consulter le site Internet : [ww.konzum.hr/klik](http://ww.konzum.hr/klik)



### C'EST TRÈS LOCAL

Aux marchés artisanal et touristique, le marchandage n'est pas du tout pratiqué. Les prix annoncés ou affichés sont fixes (taxes incluses).



### LES ATTRAPE-TOURISTES

Sur les bords de routes, sur les marchés touristiques, méfiez-vous de l'huile d'olive dite naturelle qui est vendue dans des bouteilles en plastique. Assurées de production locale, elles peuvent tout aussi bien relever de produit de coupe, de mélange et provenance européenne. Préférer les bouteilles en verre avec bouchon scellé.



## LES PHRASES CLÉS

Bonjour, c'est superbe, mais combien ça coûte ?  
*Bok, ovo je zapanjujuće, ali koliko je to?*

Vous auriez ma taille ? Où se trouvent les cabines d'essayage ?  
*Imate li to u mojoj veličini? Gdje su sobe za presvlačenje?*

Est ce que je pourrai vous le rapporter et l'échanger si ça ne va pas ?  
*Mogu li ovo zamijeniti ako ne pristaje?*

J'ai trop dépensé aujourd'hui, pouvez-vous me faire une réduction sympa ?  
*Potrošio/la sam već previše danas, ima li kakve šanse za popust?*

Je prendrai celui-ci. Pouvez-vous me faire un paquet cadeau ?  
*Uzet ću ovo. Možete li mi ovo umotati za poklon?*

Vous prenez la carte de crédit ? Où puis-je trouver un distributeur de billets ?  
*Uzimate li kreditne kartice? Gdje mogu pronaći točku za gotovinu?*

# PRATIQUE

## BOUGER & BULLER



### BUDGET / BONS PLANS

Avec son grand littoral, ses rivières et cascades dans les parcs nationaux, la Croatie se place comme une destination idéale pour les vacances actives et sportives. Elle offre l'opportunité de nombreuses activités aquatiques, à commencer par la baignade ! Le terrain ? De multiples plages et des criques de galets, un peu moins de sable, des rochers et des pontons aménagés où l'on s'installe confortablement. Attention aux oursins dans l'eau, à la sève de pins transparente sur les rochers !

► **Randonnées pédestres, vélo, cheval.** La Croatie de l'intérieur est le paradis des bons marcheurs et autres amateurs de vacances actives/sportives en pleine nature. De multiples idées du nord au sud, randonnées sur les sentiers en montagne, dans les parcs nationaux et naturels, Velesbit Nord (Premužić), Risnjak, Plivice, Krka (lacs et cascades) mais aussi dans le canyon de Paklenika, la course à pied sur la muraille de Ston, cyclisme et trek en VTT, en Istrie (Parenzana Tour) en montagne (Velesbit Tour), des journées à cheval dans un ranch.

► **Pêche ou parcours no kill !** Les plus belles rivières se trouvent entre Zadar et Split, sur les rivières de Zrmanja, Cetina ou Gacka près de la ville d'Otocac, entre Senj et les lacs de Plitvice ou Vransko Jezero. La rivière Gacka est parfaite pour les amateurs de pêche et pour les confirmés. On peut aussi passer des journées de pêche à la truite sur les bords des rivières Drave ou Kupa. Ceux qui préfèrent les parcours no kill font des photos et sont les bienvenus ! Des séjours pêche peuvent s'organiser près de ces rivières. Voir le site Internet dédié : <http://croatie-chasse-peche.com/>.

► **Escalade, alpinisme, ski.** La région de Paklenica (montagnes du Velesbit centre) est réputée pour l'escalade. Chaque printemps, on y organise une grande compétition internationale, Big Wall Speed Climbing, qui rassemble les alpinistes du monde entier. Un peu plus au sud, dans la région d'Omîš, on peut escalader les falaises du Biokovo. Enfin, certains sites naturels ont été aménagés en Istrie ou dans les îles du golfe du Kvarner. Pour le ski, c'est sur les monts Papud ou près de Zagreb (Sljeme) que vous trouverez des belles pistes.



### C'EST TRÈS LOCAL

► **Plongée avec ou sans bouteille.** La Croatie, comme ses voisins méditerranéens, est un pays de marins, de pêcheurs et de plongeurs.

De nombreux spots car l'Adriatique connaît des marées de faible amplitude, l'eau de mer translucide offre une visibilité excellente jusqu'à 30 m. D'une salinité moyenne pour la Méditerranée, au nord et en Dalmatie centrale, la mer est peu profonde. Après le seuil de Palagruža, commencent les grands fonds du bassin de l'Adriatique Sud. Informez-vous auprès des différents centres pour connaître les spots de plongée locaux. L'un des endroits les plus convoités pour la plongée, le parc national des Kornati, possède le statut de zone protégée avec un nombre limité de sites ouverts à la plongée. La pêche y est interdite depuis 1980. Dans ses eaux claires et propres, on peut déjà, avec un masque et un tuba, croiser des espèces protégées.

Les premières écoles de plongée se sont installées dans les îles du golfe du Kvarner, à Krk et Cres. Aujourd'hui, on compte des clubs sur toute la côte et, sur les îles, de l'Istrie à la frontière monténégrine, de toute taille, de l'entreprise familiale, qui possède son bateau et ses propres bouteilles d'oxygène au groupe européen. Les animateurs doivent tous être diplômés. Avec eux, vous pourrez décider de faire votre baptême de mer, un stage, pour améliorer votre niveau. Les écoles vous proposent souvent des forfaits de plongée, avec transfert et hébergement voire demi-pension. Exemples de prix, 1 à 2 sorties en bateau avec équipement : 40 € à 60 €.

La plongée dans les parcs nationaux est autorisée aux personnes accompagnées, inscrites dans une école, un club. Sous réserve de l'obtention du permis par les autorités portuaires, la plongée en solo (initiés) se pratique également. Liste complète des clubs de plongée auprès de la Fédération croate ([www.diving-hrs.hr](http://www.diving-hrs.hr)).

► **Sports de glisse en mer.** Les conditions météorologiques des côtes croates et le cycle journalier des vents sont souvent favorables pour la pratique de la planche à voile, kayak, paddle, kitesurf. Ce dernier est très populaire sur les îles de Brač ou Korčula. Plusieurs clubs organisent des séjours et des stages pendant la saison estivale. Pour les stages de voile, se renseigner auprès des capitaineries, dans les marinas des lieux où vous séjourner.

► **Rafting et plongée en eaux douces.** Le rafting se pratique sur les rivières Zrmanja, Krupa, Kupa, Mresnica, Dobra, Cetina. Le niveau demandé est variable, mais ce sport est accessible à tous, avec des descentes toujours assurées par des guides expérimentés. À partir de 30 € (matériel compris).

# PRATIQUE

## BOUGER & BULLER



► **Nautisme, plaisance.** Dans chacune des 22 marinas, des loueurs de bateaux offrent leurs services. Que l'on soit amateur de frégates ou simples plaisanciers ! En amont, se renseigner à l'office du tourisme local ou sur Internet ([www.aci-marinas.com/](http://www.aci-marinas.com/)). A titre indicatif, à la location un bateau à moteur de 5 m pouvant accueillir jusqu'à 6 personnes : 50 à 80 € par jour (permis bateau obligatoire), avec les services d'un skipper autour de 160 € en saison estivale.

► **Yoga.** Depuis quelques années, faire un stage bien être en Croatie est devenu très tendance, surtout l'été, sur la côte adriatique. Liste de contacts, prix et lieux des stages sur [experitour.com/fr/listings/croatia-yoga-adventure/](http://experitour.com/fr/listings/croatia-yoga-adventure/)



### VOS PAPIERS SVP

Les loueurs de bateau croates exigeront votre permis mer (côtier ou hauturier) pour vous laisser skipper un de leurs voiliers et les assu-

rances des navires ne sont valables qu'avec un numéro de permis mer. Pour la VHF, procurez-vous un certificat, car de plus en plus de capitaines de port l'exigent. Pour la pêche, les exigences diffèrent selon les zones, tout comme les restrictions. Cela dit, aucun permis n'est nécessaire pour la pêche à la ligne. Plus de renseignements sur le site web de la Fédération croate de nautisme : [www.hjs.hr](http://www.hjs.hr)



### LES ATTRAPE-TOURISTES

A Zadar, à Split, sur les quais, nombre d'excursionnistes proposent une journée en mer jusqu'au parc national des Kornati. Mais du port de Zadar, il faut compter 2h aller/2h retour pour juste approcher le grand parc marin. C'est beaucoup de temps passé sur le bateau. Si possible, mieux vaut prendre la route et s'installer pour quelques jours dans les ports au plus près de l'archipel (Šibenik, Vodice, Tisno ou encore Murter) et y consacrer plus de temps.



## LES PHRASES CLÉS

Bonjour, comment puis-je me rendre à... ? Est-ce loin ?  
*Bok, kako mogu doći do...? -Je li to daleko?*

J'aimerais aller courir. Il y a un coin sympa pour cela dans la ville ?  
*Htio/htjela bih ici trčati. Ima li negdje dobro mjesto za trčanje u gradu?*

J'adore cuisiner. Savez-vous où je peux trouver des cours de cuisine ?  
*Volim kuhati. Znate li gdje mogu uzeti časove iz kuhanja?*

Vous pourriez m'indiquer une salle de sport pas très loin ?  
*Možete li mi reći gdje je najbliža javna gimnastička dvorana?*

Quel est le sport national ?  
*Koji je nacionalni sport?*

Vous pensez-vous que nous pourrions voir cela ou même participer ?  
*Smatrate li da bismo ga mogli negdje pogledati, ili ga možda probati?*

# PRATIQUE

## SORTIR



### HORAIRES

De nombreux clubs et discothèque ne sont ouverts qu'en fin de semaine, à partir de 22h mais la plupart des gens arrivent après minuit. L'entrée varie de 20 à 100 kn, selon la soirée et les DJ's invités.



### BUDGET / BONS PLANS

Pour les gros festivals de musique électronique à Split (Ultra Europe) ou Pag (Zrce Beach, Nova-lja) par exemple, qui visent les touristes européens, les prix sont plus élevés. Des agences spécialisées en ligne proposent leurs services pour la vente de tickets seuls ou des forfaits pour l'hébergement et les tickets avec ou sans

le transport ([www.destinationclubbing.com](http://www.destinationclubbing.com) / [www.festicket.com/fr/festivals/](http://www.festicket.com/fr/festivals/)).



### TRANSPORTS NOCTURNES

A Zagreb, sur les 133 lignes de bus : 4 ont un service de nuit (de minuit à 4 h), À Dubrovnik, 10 lignes de bus circulent de 5 h du matin à minuit, à Split, 35 lignes, dont 2 nocturnes.



### FUMEURS

Il est tout simplement interdit de fumer dans tous les bars et boîtes du pays. Et clairement indiqué.



## LES PHRASES CLÉS

Bonsoir, comment puis-je me rendre à ...  
*Dobra večer, kako mogu doći do...*

Est ce que cet endroit est tranquille ? Il n'y a pas de problème de sécurité ?  
*Je li to mimo mjesto? Ima li nekih sigurnosnih pitanja?*

J'aimerais voir un spectacle typique ! Qu'est-ce qu'il y a en ce moment ?  
*Volio/voljela bih vidjeti tradicionalni šou! Što se trenutno daje?*

Je ne comprends pas... pouvez-vous répéter s'il vous plaît ? Merci  
*Ne shvaćam, možete li ponoviti molim vas? Hvala vam.*

Est-ce que je peux vous offrir un verre ? Quel est le meilleur cocktail de la maison ?  
*Mogu li vam kupiti piće? Koji je najbolji koktel kuće?*

J'ai la gueule de bois, auriez-vous quelque chose pour que j'aille mieux ?  
*Mamuran/mamurna sam, imate li nešto da mi pomogne?*

# PRATIQUE

## VIE QUOTIDIENNE

### ALLO ?

La Croatie est divisée en 21 zones téléphoniques correspondant aux limites des 21 *zupanija* (régions). Les indicatifs téléphoniques sans le (0) sont les deux premiers chiffres de leur code postal, exception faite de la capitale : Zagreb : 1, Dubrovnik : 20, Split : 21, Šibenik : 22, Zadar : 23, Osijek : 31, Varaždin : 42, Rijeka : 51, Pula : 52

► **Appels sur les téléphones fixes.** La Croatie depuis l'étranger : composer l'indicatif international 00 + puis celui de la Croatie 385, enfin, l'indicatif régional, sans le 0 initial, suivi du numéro local. Exemple pour un appel de France à Zagreb : 00 385 1 489 8555 ; pour un appel à Pula : 00 385 52 223 588.

La France depuis la Croatie : 00 33, suivi de l'indicatif régional de l'Hexagone sans le 0. Depuis la Croatie en local : appel de la même région, directement le numéro sans l'indicatif régional. Exemple : 489 85 55. D'une région à l'autre en Croatie : indicatif régional complet avec le 0, suivi du numéro local à 6 ou 7 chiffres. Exemple de Split à Dubrovnik : 020 362 900. Dans les bureaux de poste, les kiosques à journaux, on peut se procurer des cartes SIM de différentes compagnies (SIMPA, VIP, TELE 2), de 15 kn, 50 kn pour 20 minutes de communication à 100 kn.

► **Appels sur les téléphones mobiles.** La quasi-totalité du territoire national est couverte par les opérateurs téléphoniques. Les numéros précédés de 0 91, 0 98 ou 0 99 correspondent à des téléphones portables locaux. Exemple pour un appel sur un mobile à Dubrovnik : 00 385 91 765 5991. Ceux commençant par 0 60 sont des numéros gratuits.

► **Smartphones, tablettes, ordinateurs.** Skype permet aux utilisateurs de passer des appels téléphoniques ou vidéo *via* Internet. L'utilisation est simple : un micro, un casque et une webcam si vous en avez une. L'application gratuite SmartphonesViber permet également de téléphoner sans frais.

► **Si vous souhaitez garder votre forfait français,** pas de problème. Les frais de roaming n'existant plus dans l'Union européenne, vous pouvez téléphoner comme si vous étiez en France sans frais supplémentaires. Renseignez-vous toutefois auprès de votre opérateur.

### ACCESSIBILITÉ

La Croatie a été parmi les premiers États européens à ratifier la convention internationale relative aux droits des personnes handicapées.

Cependant sur le terrain, il y a encore du chemin à faire même si des initiatives en faveur des personnes vivant avec un handicap se mettent en place, notamment dans les services publics et touristiques. Par exemple, les visites de Zagreb en langue des signes, l'école de plongée pour les sourds-muets ou la compagnie du tramway électrique de la capitale (ZET), qui offre le transport gratuit aux voyageurs à mobilité réduite ; leurs accompagnateurs doivent toutefois s'acquitter d'un ticket. Plus d'infos : fédération des associations croates de personnes handicapées, via le site Internet [www.soih.hr/](http://www.soih.hr/).



### URGENCES SUR PLACE

- **Appel d'urgence unique européen :** ☎ 112
- **Urgence médicale :** ☎ 194
- **Pompiers :** ☎ 193
- **Police :** ☎ 192



### SÉCURITÉ

La Croatie possède un taux de criminalité très bas, il s'agit donc d'un des pays les plus sûrs en Europe. De plus, les lois condamnent sévèrement un voleur qui aggraverait des touristes. Cependant, comme partout, il faut rester vigilant sur le vol potentiel avec ses liquidités, dans les hôtels, les auberges de jeunesse, les campings.

► **Les mines antipersonnel.** La côte et les îles, régions les plus touristiques, ont été peu touchées. Il n'y a donc pas de danger d'en rencontrer en chemin. Dans le massif du Velebit et la campagne de Zadar, des zones, clôturées et balisées par des panneaux sont bien circonscrites. Elles ne sont accessibles qu'en 4x4. Les visiteurs qui se rendent en Slavonie orientale, à la frontière bosniaque, doivent, par mesure de sécurité, garder la route et les chemins. On peut obtenir plus d'informations sur le sujet à la Section consulaire de l'Ambassade de la République de Croatie en France ([www.consulatcroatie.mc](http://www.consulatcroatie.mc)).



### LGBTQ

La Croatie est un pays conservateur de tradition catholique. Les orientations sexuelles ne s'affichent pas en public mais les temps changent. Des établissements *LGBTQ-friendly* ont fleuri à Zagreb, sur la côte adriatique, Split, Hvar, Dubrovnik, en Istrie. Dans la capitale, la Gay Pride a été rebaptisée Zagreb Pride. Ce défilé annuel, le plus populaire du pays, est aussi la première marche



pour les droits des personnes LGBTQ qui, dans le sud-est de l'Europe, réussit à réunir le plus de participants. La ville a accordé des distinctions au comité d'organisation de la manifestation festive et militante ([www.gayvoyageur.com/croatie/guide-gay-zagreb](http://www.gayvoyageur.com/croatie/guide-gay-zagreb)).



## AMBASSADES ET CONSULATS

Les administrations publiques sont ouvertes du lundi au vendredi de 8h à 16h.



## POSTE

De manière générale, les bureaux de poste sont ouverts de 7h à 19h ou de 7h à 14h dans les localités plus petites. Il arrive que certains bureaux ferment à l'heure du déjeuner, particulièrement hors saison. Dans les grandes villes et les localités touristiques, des bureaux de poste de garde sont ouverts le samedi et le dimanche jusqu'à 21h. La fiabilité de la poste est assurée, les cartes postales ou lettres envoyées vont arriver à leur destination. Pour une lettre en France, compter environ 5 kn.



## MÉDIAS LOCAUX

En plus des journaux nationaux publiés à Zagreb (*Jutarnji list* et *Večernji list*), chaque région possède son quotidien régional : *Slobodna Dalmacija* pour la Dalmatie, *Novi list* pour le Kvarner, par exemple. Dans les villes touristiques, la plu-

part des grands quotidiens internationaux sont disponibles... avec quelques jours de retard alors que des éditions en langue anglaise sont spécialement dédiés au tourisme.

► **Radio.** plusieurs programmes quotidiens d'informations sont diffusés en langues étrangères durant la saison touristique. Par exemple, sur la radio croate HRT1 (92.1 FM), des flashes en anglais arrivent chaque jour. Sur HRT2 (98.5 FM), de juin à septembre, les actualités en croate sont suivies de rapports de la compagnie des autoroutes croates (HAK) sur la circulation routière, en anglais, allemand et italien, en simultané avec les programmes de la radio bavaroise et de la radio autrichienne, italienne (RAI 1), britannique (Virgin). Plusieurs fois par jour également, des infos pour les plaisanciers, des flashes d'actualités et l'agenda des sorties.

► **Télévision.** Les trois chaînes publiques diffusent de nombreux programmes étrangers. Les films sont souvent des productions internationales en version originale sous-titrée en croate. Les bouquets numériques de la télévision par câble augmentent l'offre.

► **Internet.** Les bars et restaurants utilisent volontiers Facebook pour présenter leur actualité. De nombreux organismes publics ou privés, des agences de communication, touristiques et culturelles ainsi que des particuliers tenant un blog, des érudits locaux et les réseaux sociaux également ([www.likecroatia.com/](http://www.likecroatia.com/) [www.croatia-times.com/](http://www.croatia-times.com/) [www.timeoutcroatia.com/](http://www.timeoutcroatia.com/)).



## LES PHRASES CLÉS

Bonjour, mon téléphone ne fonctionne pas, pouvez-vous m'aider s'il vous plaît ?  
*Bok, ne radi mi telefon, možete li mi molim vas pomoći?*

Je ne me sens pas bien, pouvez-vous m'emmener à l'hôpital le plus proche ?  
*Ne osjećam se dobro, možete li me odvesti do najbliže bolnice?*

Est-ce que vous avez un médecin qui parle français ?  
*Imate li liječnika koji govori francuski?*



**S**ur les routes du soleil, de l'Istrie à la Dalmatie, des images de grandes falaises et de vastes domaines maritimes défilent comme dans un film. C'est le pays où les fans de la série *Game of Thrones* pourront marcher sur le pas des protagonistes, c'est une terre à l'histoire rythmée par les grandes civilisations antiques, c'est aussi la mer, toujours, et l'occasion de découvrir son riche littoral par ses grands fonds. Son patrimoine artistique n'est pas en reste avec une architecture aussi flamboyante que minimaliste, des artistes contemporains émergeant sans oublier la musique traditionnelle. Une découverte à compléter par la gastronomie croate, sur terre ou sur mer, à rapporter dans ses valises. Voici un concentré de ce que le Croatie a de meilleur à offrir.

DÉCOUVRIR

# SELFIES À PORT-RÉAL !



**L'**intégrale des saisons de *Game of Thrones* restera marquée dans la mémoire des fans. Rarement une série aura autant remué les foules. Cette dernière décennie, il y a eu d'autres phénomènes télévisuels mondiaux, *Harry Potter* par exemple, qui mobilisa des millions de spectateurs et bloggeurs en Grande-Bretagne. Mais les chiffres du tourisme engendrés par le *Trône de fer* dépassent tous les pronostics. Tous, jeunes et moins jeunes, veulent marcher dans les pas de leurs héros. En Islande, en Irlande du Nord, en Espagne, au Maroc, à Malte, où le tourisme s'est largement amplifié sous les effets magnétiques de la série, qui demeure, à ce jour, la plus regardée dans l'histoire de HBO Productions. Dans cette quête du décor parfait, la Croatie, tout spécialement la Dalmatie, ne pouvait échapper à l'imagination fertile des réalisateurs. Retour sur une saga aux multiples rebondissements, entre fiction et réalité.

Depuis 2012, saison 2, Raguse est pour tous les fans Port-Réal, la capitale du royaume des Sept Couronnes, là où siège la famille Westeros. Un flux de touristes un peu spéciaux débarque régulièrement à Dubrovnik et se lance à la recherche du King's Landing, en réalité le **Fort Lovrijenac**, monument emblématique de l'ancienne cité-Etat, qui trône extramuros. Toile de fond de nombreuses scènes, le palais est dominé par le fantastique Red Keep (Donjon Rouge), totalement réinventé. Pour la saison 1, les scènes extérieures furent tournées à Malte mais un différend avec la municipalité poussa les réalisateurs à trouver un autre lieu de tournage. Tant mieux pour Dubrovnik, qui pouvait se réjouir d'un tel revers de situation en sa faveur. Avait-elle oublié les dommages de la dernière guerre ? Effacé les marqués des bombardements serbes et monténégrins ? En surface, en effet, tout est réparé. Dès les années 2000, la cité historique avait retrouvé l'harmonie architecturale de son extraordinaire tissu urbain, médiéval et baroque, grâce au vaste programme de reconstruction et de restauration, coordonné par l'Unesco.

Depuis 2016, le coup de projecteur généré par la série culte a fait augmenter le nombre de visiteurs en Dalmatie d'environ 15 à 20 %. En avril 2019, lors d'une avant-première privée, au **Fort Revelin**, avant la projection de l'ultime épisode (8<sup>e</sup> et dernière saison), le directeur du Croatian National Tourist, Kristjan Staničić, s'est à nouveau félicité de cet impact positif sur la promotion de son pays. Aujourd'hui, c'est une aubaine pour les tour-opérateurs, qui ont édité nombre de brochures thématiques, construit des parcours-découvertes sur les lieux de tournage, employé des guides spécialisés.

## Bien choisir son *Game of Thrones* tour

Selon le temps passé en Croatie et le budget vacances, vous aurez l'embaras du choix. Du jeu

de pistes au pas de courses (2 h) au circuit d'une demi-journée avec un accompagnateur passionné, qui arrive en costume médiéval, vous conduit aux sites, dans les monuments, vous donnant au passage un cours d'histoire sur la culture de Ragusa, tout en vous inondant d'anecdotes sur les coulisses de tournage. Tout l'enjeu étant de montrer le patrimoine historique tout en resituant les scènes mémorables. On reconnaît la silhouette de la **Tour Horloge**, la jetée ouest, où la bataille de Blackwater fit rage dans la saison 2, avec des combats filmés sur les remparts, la façade du **Musée ethnographique**, qui servit d'entrée au bordel de Petyr Baelish, la cour du **palais du Recteur**, parfaite en résidence royale, la grand-rue publique (Stradun), les puissantes **fortifications de Lovrijenac** qui ont protégé Port-Réal, la **Porte Pile** où le roi Joffrey affronta une révolte de citoyens, la baie de Pila, où la princesse Myrcella partit pour Dorne, où Sansa complota avec Littlefinger. Mention spéciale pour l'**Escalier de l'église des Jésuites de saint Ignace Loyola**, où fut tournée l'une des scènes les plus choquantes de la série, la Marche de la honte de la reine Cersei nue (final de la saison 5). Les parcours s'achèvent par une traversée en bateau jusqu'à Lokrum pour la fameuse photo souvenir sur le Trône de Fer, qui appartenait aux étonnants sujets du royaume de Qarth. Cette petite île, à quelques miles du Vieux-Port de Dubrovnik, est une réserve naturelle où l'on vient toute l'année pour se détendre, l'été pour se baigner.

Certains fans, vraiment addicts, choisissent l'immersion totale ! En plus de tous les lieux de la vieille ville intramuros et de Lokrum, le tour inclut une visite dans l'ancien **arboretum de Trsteno**, à 15 km de Dubrovnik, puis la montée au mont Srđ au sommet duquel, comme le roi du King's Landing, on jouit d'une vue imprenable sur la perle de l'Adriatique.



Fort Lovrijenac.



© JOACHIM BAGO - SHUTTERSTOCK.COM

Forteresse de Klis.

## Jet-setters, fans, croisiéristes ou simples vacanciers... quand c'est trop, c'est trop !

Mais tous ces lieux de tournage, toile de fond à la fiction, sont aussi des lieux de vie. Une manne économique qui s'avère très rentable pour certains riverains mais lourde à supporter pour d'autres qui habitent encore à l'intérieur des murs. Déjà prise d'assaut par le cortège quotidien des croisiéristes, des groupes qui voyagent en cars, la vieille ville étouffe littéralement d'un trop plein de visiteurs. Un tourisme de masse qui indispose au quotidien. De 5 000 au début des années 1990, le nombre de résidents a officiellement chuté à 1 500. En réalité, ils seraient moins de 700. Certains spéculent, louent leurs logements à prix d'or, en font des cafés-restaurants et vivent ailleurs. Ceux qui résistent, les moins aisés en général, subissent les nuisances sonores, l'intrusion des indiscrets dans leurs immeubles, les petites incivilités. Voulant répondre à la grogne de ses administrés, à la menace de déclassement lancée par l'Unesco, le maire de Dubrovnik, Mato Franković, a dû signer des arrêtés courageux pour déterminer des quotas. La municipalité a installé un compteur à l'entrée de la cité close, afin d'abaisser à 4 000 le nombre de visiteurs à entrer chaque jour dans la cité historique.

## Découvrir d'autres lieux de tournages tout aussi évocateurs

Ironie de l'histoire, les déboires de Dubrovnik en termes de sur-tourisme fait le bonheur d'autres villes de l'Adriatique, ainsi que des communes plus modestes, où l'on conseille de se rabattre quand Port Real doit fermer ses portes pour juguler la foule. Split d'abord. La capitale dalmate,

qui n'avait pas vraiment besoin de l'effet « GoT » pour remplir ses réservations d'hôtels, s'est pourtant prise au jeu. Printemps 2019, elle vient même d'ouvrir un musée, le **Game of Thrones Museum Split**. Vetus-Itinera, une agence spécialisée splitoise, entièrement dédiée aux fans de la série, organise des séjours sur tous les lieux de tournages européens et croates.

Dans le centre historique, le **Palais de Dioclétien** fut construit à la gloire de la Rome antique, autour de 300 ap. J.-C. Ensemble architectural unique, classé au patrimoine mondial de l'Unesco, la résidence impériale repose sur un système ingénieux de soubassements sous voûtes, de tunnels et réseaux souterrains particulièrement bien restaurés. À l'intérieur de ces murs épais, sombres et suintants, on a filmé la salle du Trône de Daenerys et des puissants Targaryen, des luttes et des combats, le plus mémorable, celui de la reine de Westeros contre les seigneurs propriétaires d'esclaves, Merene et Yunkai. En remontant à l'air libre, on passe par l'étroite rue Papaliceva (rébellion des esclaves), puis on part en banlieue verte, à quelques kilomètres de Split pour Zrnovnica, une commune qui abritait à l'époque médiévale des moulins à grains. Quelques-uns très pittoresques ont été méticuleusement restaurés. C'est là que Misaondei, la servante et confidente de Daenerys, prend son bain. Toujours dans la région de Split, il y a aussi la localité lagunaire **Kaštel Gomilica** (ville libre de Braavos) et surtout la **forteresse de Klis**. Construite sur des falaises, la massive silhouette militaire fut le lieu de tournage choisi pour établir le fief de Danaerys Targaryen. Dans la vraie histoire croate, Klis fut le premier duché à statuer sur des lois, sous l'égide de Trpimir I, qui régna de 845 à 864. Aujourd'hui, la petite ville, qui a vu le nombre de visiteurs augmenter de plus de 60 % en 2018, profite directement du succès de la place forte. Les élus locaux et les musées municipaux voisins (Sibenik, Herceg Novi, Zenica) rêvent d'un plan de revalorisation du patrimoine régional. Ils ont pour projet commun un développement en agrotourisme durable, avec « ethno-villages », base de loisirs, pistes cyclables et autres restaurants de terroir.

Si vous choisissez un séjour sur plusieurs jours, vous entrez aussi dans le vieux Trogir, filmé pour son ambiance de rues moyenâgeuses (scènes de saison 2, épisode 6) ; vous poserez pour la photo sur le parvis de la **cathédrale Saint-Jacques** de Sibenik, qui sert de décor imposant pour la Banque de Fer de Braavos ; vous gravirez les marches de la **muraille de Ston**. À Imotski, dernier lieu de tournage mais pas des moindres, les deux lacs profonds captivent les fans. Le Lac Rouge comme le sang des morts, le Lac Bleu, comme les vêtements royaux de Daenerys. Toute une histoire... dont on se souviendra longtemps.

# TOP 10



## INCONTOURNABLES

**A** Dubrovnik et ses alentours, retrouver les lieux de tournage de l'héroïc fantasy est comme un jeu de pistes. Pour vous aider à créer votre propre GoT Tour, une sélection des meilleurs spots. Où vous pourrez immortaliser les décors naturels de scènes mythiques, avec votre image incrustée !

### DONJON ROUGE

Fort Lovrijenac redessiné sur un rocher surplombant la mer et les remparts. Entrée principale à la Porte Pile (*Vrata od Pila*).



© JORDAN BAKVIN - SHUTTERSTOCK.COM

### RUES ET CLOCHER DE PORT-REAL

Les arches du palais Sponza sur la grand-rue (Stradun) et au pied de la Tour de l'Horloge.



© DREMIER4787 - SHUTTERSTOCK.COM

### PALAIS DE QARTH

La cour dans le palais du Recteur et musée historique de la ville de Dubrovnik.



© PAUL PRESCOTT - SHUTTERSTOCK.COM

### MARCHES DU GRAND SEPTUAIRE DE BAEOR

Escalier de l'église jésuite Saint-Ignace, dans la rue du même nom.



© MICHAEL PASCHOS - SHUTTERSTOCK.COM

### ARÈNE DU DUEL ENTRE LA MONTAGNE ET LA VIPÈRE ROUGE

L'hôtel Belvédère, bombardé pendant la Dernière guerre, encore à l'abandon.



© DONATAS DABRAVLIUSKAS - SHUTTERSTOCK.COM

### PORT-RÉAL, QUAI EST

Le Vieux port où se trouve l'embarcadère, bateau pour l'île de Lokrum.



© MILA ATKOVSKA - SHUTTERSTOCK.COM

### ROYAUME DE QARTH ET LE TRÔNE DE FER

Île de Lokrum, à voir un petit musée qui évoque les scènes de la série tournées sur place.



© OVS ZAGREB - SHUTTERSTOCK.COM

### JARDINS DU DONJON ROUGE

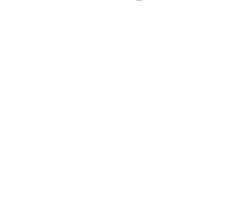
L'arboretum de Trsteno, dans la commune du même nom, à 15 km sur la riviéra ouest de Dubrovnik



© NADTOCHY - SHUTTERSTOCK.COM

### ENTRÉE DU BORDEL DE LITTLE FINGER

Quelques marches devant l'entrée du Musée ethnographique Rupe (ancienne Raguse).



© SHUTTERSTOCK.COM

# L'ANTIQUITÉ, SI LOIN SI PROCHE



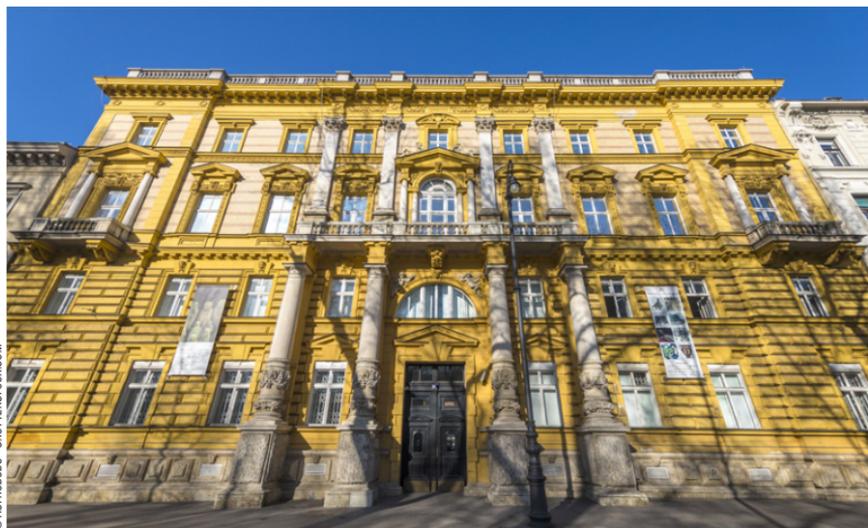
**E**n matière d'archéologie, le pays bénéficie d'un dispositif législatif exigeant. Le développement des fouilles systématiques est récent mais exemplaire, avec une place importante accordée aux chantiers préventifs. Des chercheurs nationaux collaborent volontiers avec leurs homologues suisses, italiens ou encore de l'Hexagone. La communauté scientifique européenne s'intéresse de près à cette nouvelle aire où des découvertes restent à faire. La Croatie a toujours été un carrefour migratoire. Dès le VIII<sup>e</sup> siècle av. J.-C., les primo-arrivants venus du Nord vont s'installer au sud de l'actuelle Europe et dans les Balkans déjà occupés par les Illyriens. Puis ils noueront des contacts commerciaux avec les Grecs et les Étrusques, qui commencent sérieusement à convoiter ces côtes facilement abordables. Sur tout le territoire, un ensemble de sites, monuments et musées nous éclairent sur la civilisation antique en Mare Adriaticum et jusqu'en ancienne Pannonia.

## La Croatie hellénistique et romaine

Dans *L'Odyssee*, Homère choisit l'île de Mijet (Dalmatie du sud) pour le repos d'Ulysse. Le héros navigateur y séjourne avec Calypso pour oublier Ithaque. Du mythe à la réalité, alors que les Illyriens peuplent l'intérieur de la terre insulaire, le port de Polače, blotti au fond d'une baie abritée, sert de mouillage aux marins romains, qui y fondent un village au I<sup>er</sup> siècle, avec un palais. Des pans de murs en bel *opus reticulatum* tiennent encore debout.

L'île de Vis (Dalmatie centrale), connue des Grecs sous le nom d'Isa, avec son port du même nom, était déjà un point stratégique au IV<sup>e</sup> siècle av. J.-C. Une tête en bronze d'Artémis, conservée au musée archéologique, est un exemple

de cet art hellénistique raffiné. Mais, lors de la première guerre d'Illyrie, en l'an 229 av. J.-C., Démétrios de Pharos livre l'île aux Romains qui y instaurent leur premier protectorat. L'aventurier des mers est né dans sur une île voisine, l'actuelle Hvar. Ces primo-habitants, forts bien organisés, ont laissé sur place une influence durable dans l'écriture, la frappe des monnaies, le commerce, la viticulture, l'oléiculture. Entre Stari Grad et Vrboska, la campagne paisible n'a jamais cessé de donner ses fruits. Depuis sa première colonisation grecque, la plaine a gardé la même occupation des sols. Les parcelles géométriques délimitées par des murs de pierres sèches, les petites constructions, abris de jardin, que les paysans ont retapés avec soin, rien



Musée archéologique de Zagreb.



© OPIS ZAGREB - SHUTTERSTOCK.COM

Arènes de Pula.

n'a changé. Le système de récupération des eaux de pluie avec citernes et petites rigoles fonctionne toujours. Le site nommé Ager fertile, est déclaré réserve naturelle et classé par l'Unesco depuis 2008.

### Un savoir-faire agricole qui perdure, une organisation administrative en marche

En Dalmatie comme en Istrie, les Grecs puis les Romains ont introduit l'œnologie et l'ostréiculture sur ces terres ensoleillées. Aujourd'hui, des paysans entrepreneurs reprennent les méthodes antiques pour produire des vins doux, des huiles aromatisées. Par exemple, le vin de Pharos, que l'on produit à Bastijana (Jelsa/Hvar) ou ce cépage rouge croate, à base de plavac, qui repose une à deux années dans un chai sous-marin, de 18 à 25 m de profondeur. En température constante, les bénéfices de l'immersion du vin en cours de fermentation étaient déjà connus à l'époque antique. Au domaine viticole Edivo Wine situé à Drače (Pelješac), on organise des sorties en mer pour approcher les amphores, enterrées dans l'épave d'un bateau ancien.

Sur l'île de Korčula (baie de Lumbarda), on a découvert, du texte grec sur un fragment de pierre gravée, qui remonterait au IV ou II<sup>e</sup> siècle av. J.-C. Ce décret de loi (pséphisma), l'un des plus anciens jamais trouvés en Croatie, régissait le régime de propriété des colons. Il est conservé au **Musée archéologique national de Zagreb**. Proche de la capitale, la Pannonia, au nord de la Croatie, vit naître des villes thermales, comme Aquae lasae aujourd'hui inclus dans le complexe de bien-être Varaždinske Toplice et d'autres agglomérations dont ne subsistent que quelques vestiges (Siscia/Sisak, Marsonia/Slavonski

Brod, Mursa/Osijek, Cibalae/Vinkovci), la nécropole de Certissia à Strbinci près de Đakovo.

### Trouver un bronze antique aux fonds des mers, le rêve de tout plongeur

Mais le plus incroyable fut la découverte fortuite de René Wouters. Ce touriste belge, plongeur amateur, se trouvait, le 21 juillet 1996, au large de l'îlot Vele Orjule (Mali Losinj) sous 40 m de profondeur. Désirant se stabiliser pour prendre une photo, il réalise que le rocher sur lequel il s'appuie... est un homme, une sculpture recouverte de mollusques et coraux, couchée sur le flanc, en partie enfouie sous le sable. Trois ans plus tard, on ramènera enfin la statue sur la terre ferme. Il s'agissait bien de l'*Apoxyomène*, non pas une réplique romaine, comme celle du musée du Vatican, mais un original grec datant du VI<sup>e</sup> ou IV<sup>e</sup> siècle avant J.-C. Après restauration, on remarque qu'il ressemble à l'*Apoxyomenos* d'Éphèse. Presque complet – il lui manque juste l'auriculaire de la main gauche et dans un état de conservation exceptionnel, il est représenté de pied sur sa plinthe antique. L'historien d'art italien, Paolo Moreno, l'attribue à Dédale de Sicyone. Un musée, inauguré en 2017, lui est entièrement dédié à Mali Losinj. Il faut voir ce colosse de 1,94 m, pesant 184 kg, magnifique athlète nu à sa toilette. Il portait un strigile, sorte de racloir avec lequel les sportifs enlevaient le sable et la sueur de leur peau. On ne sait pour l'heure comment il a échoué là. La statue était-elle sur un bateau qui a fait naufrage ? On a trouvé près d'elle des jas d'ancre dont étaient équipés les navires romains. En tout cas, cette découverte impressionnante nous permet aujourd'hui d'admirer l'un des rares grands bronzes antiques si bien conservés.

# L'ANTIQUITÉ, SI LOIN SI PROCHE

## À partir du II<sup>e</sup> siècle, la Rome impériale se stabilise sur le pourtour méditerranéen

Peu à peu, les autorités consulaires découpent les provinces (Histria, Dalmatia, Pannonia). Les villes s'organisent selon un plan urbanistique formel, avec une architecture/sculpture typiques de la civilisation hellénistique, confortant leur impérialisme avec les progrès de l'agriculture [irrigation notamment], la frappe de la monnaie, le respect des cultes, le développement culturel. En Istrie, première région romanisée, on a trouvé de nombreux exemples du style gréco-romain. Par exemple, sur l'île de Veli Brijuni (baie de Verige), la villa rurale en bordure de mer avec petit port et dépendances ou, près de l'actuelle localité Tar-Vabriga, sur un promontoire côtier, la villa Loran, implantée dès le début I<sup>er</sup> siècle sur le territoire de la colonie de Parentium (Poreč). Sur un site archéologique près d'Omišalj (île de Krk), c'est toute une cité (Fulfinum) qui s'augmentera plus tard du complexe paléochrétien extra-muros (Mirime).

## Les monuments romains de Pula, Zadar ou Split sont au cœur des festivités estivales

D'une toute autre ampleur, Pula, la *Colonia iulia Pollentia Herculanea*, s'impose déjà comme la capitale, le centre urbain suractif. Au milieu du I<sup>er</sup> siècle, on commence les grands travaux dans le chef-lieu de l'Istrie. Portes monumentales, véritables arcs de triomphe à la gloire de l'Empereur Auguste, place forte, forum, temple,

théâtre, autant de bâtiments historiques monumentaux qui ont traversé deux millénaires. Mais le monument le plus célèbre, c'est bien sûr **l'amphithéâtre**. Classé 6<sup>e</sup> plus grand de l'Empire romain, il pouvait contenir jusqu'à 24 000 spectateurs. Aujourd'hui, il joue toujours son rôle d'accueil du public. Monument historique très visité, salle de spectacles, à la fois arènes populaires et haut lieu culturel. Rendez-vous préférés des locaux, en mai, les sons et lumières du salon multimédia Visualia, début juin, les Journées de l'Antiquité, en été, le festival de films européens, les concerts de stars internationales, etc.

D'autres sites antiques plus modestes émaillent le littoral et la région dalmate ainsi l'augusteum de Narona (Vid, près de Metković), le camp militaire récemment restauré à **Burnum/Ivoševci**, près de Kistanje et les ruines de l'aqueduc dans le **parc national de Krka**.

Le passé de l'ancienne Zadar, nommée Lader, apparaît d'abord sur le forum, formidable agora et point central, où l'on se donne toujours rendez-vous aujourd'hui. Puis on entre dans **l'Église Saint Donat**, à la formidable acoustique. Elle fut construite au IX<sup>e</sup> siècle avec des fûts, des colonnes et chapiteaux romains trouvés sur place. Le **Musée archéologique de Zadar**, à voir absolument, bénéficie d'une nouvelle scénographie. Les 5 grandes statues impériales y sont admirablement mises en valeur. Moins imposant, tout aussi précieuse, le **musée du Verre antique**, unique en son genre, fut inauguré en 2009 à Zadar. On peut observer le travail des artisans, qui restituent devant nos yeux tout l'art des verriers de l'Antiquité.



Zadar et son église Saint Donat.



© MICHAEL PASCHOS - SHUTTERSTOCK.COM

Palais de Dioclétien.

## Le Palais de Dioclétien, unique en son genre

En l'an 303 de notre ère, l'empereur romain Caius Aurelius Valerius Diocletianus (Dioclétien) se retire en Dalmatie centrale, sa province d'origine. Il se sent affaibli par la maladie. Il juge plus sage de quitter les affaires de l'empire décadent. Et c'est sur sa terre natale qu'il veut retourner. Il veut revoir Solina, la ville où il est né. Là, le convalescent retrouve une santé et vit encore neuf années. Pour sa retraite, il se fera construire cette cité rurale mais c'est surtout pour son Palais à Split, face à l'Adriatique, qu'on le retient. À ceux qui l'implorent de reprendre les commandes de la maison qui brûle à Rome, l'homme transformé assure trouver plus de plaisir à cultiver son propre jardin qu'à « gouverner toute la terre ». Ces propos sont rapportés par Lactance, célèbre théoricien et chroniqueur de l'époque. C'est ainsi que le despote Dioclétien, l'impérialiste impitoyable, finit en philosophe accompli au crépuscule de sa vie. Ce renoncement au pouvoir reste dans l'histoire comme la première abdication de tous les temps, celle que l'on cite en exemple aux dirigeants de ce monde. La construction du **Palais de Dioclétien** intramuros, au plan quadrilatère, tient une place à part parmi les monuments de cette époque. À la fois camp militaire et résidence impériale dotée de dépendances et de puissants sous-bassements, ce complexe monumental, l'un des mieux conservés de l'Empire romain, est inscrit sur la liste du patrimoine mondial de l'Unesco depuis 1979. De nos jours, ce centre historique est très vivant, les Splitois viennent à la criée aux poissons, faire leur shopping dans les boutiques-ateliers. Les rues piétonnes four-

millent des visiteurs avides de spectacles sous le péristyle, de galeries d'art, artisans, bars-restaurants-terrasses. Toujours présents, de fiers gladiateurs sont prêts pour la photo souvenir, une troupe de théâtre chaque jour y fait revivre le quotidien de la grande *Spalatum*.

## Pendant l'Antiquité tardive, la magnificence de Byzance brille dans l'Adriatique

Avec l'Édit de Milan, signé par Constantin en 313, la persécution des premiers Chrétiens prend fin, ce qui favorise la naissance d'une nouvelle forme d'art religieux. La période paléochrétienne se nourrit de la culture hellénistique tout en élevant de nouveaux canons esthétiques plus hiératiques. La Croatie est riche de plusieurs exemples architecturaux, à Salone (près de Split), deux basiliques parallèles érigées à la charnière du IV<sup>e</sup> et V<sup>e</sup> siècle, à Nin (près de Zadar), une église double rurale, dotée d'un baptistère et plus tard en Istrie. Au VI<sup>e</sup> siècle, Byzance contrôle toute l'Adriatique, grâce à un système de fortification massif sur la rive orientale de la côte, afin de sécuriser le trafic maritime. Ainsi le stratégique *castrum* de Veli Brijun, dans l'archipel au large de Pula. Mais la grande fierté de la Croatie, le complexe de la **basilique euphrasienne**, se trouve à Poreč. Avec son abside centrale, le baptistère octogonal, l'atrium rectangulaire, de somptueuses mosaïques, c'est le seul ensemble épiscopal paléochrétien aussi bien conservé, classé lui aussi au patrimoine mondial de l'Unesco (1997). Mais à la fin du VI<sup>e</sup> siècle, le déclin de l'Empire romain d'Orient touche tous ses territoires. L'actuelle Croatie se retrouve désormais incluse dans le royaume ostrogoth.

# DANS LES PROFONDEURS DE L'ADRIATIQUE



Sur le littoral et dans les archipels croates, l'eau de l'Adriatique est si claire que tout plongeur amateur, avec juste un masque et un tuba, peut entreprendre son parcours « no kill ». Mais la grande aventure commence à l'approche des bateaux-épaves, échoués dans les fonds ou affleurant à la surface, proches du rivage... Certains navires remontent à l'époque antique. Encore chargés, de leurs amphores comme à Cavtat, ils relèvent de l'archéologie sous marine et leur accès est strictement contrôlé. D'autres galions furent lancés sous l'empire vénitien ou durant les dernières guerres du XX<sup>e</sup> siècle. Impressionnants récifs artificiels, ces colosses de bois et de métal abritent une riche faune et flore. Mais il arrive aussi que le plongeur tombe nez à nez avec d'autres types d'épaves, des carcasses plus exactement, balancées à la mer. Ainsi cette machine à laver, devenue l'abri préféré d'une pieuvre mythique, que l'on a localisée à proximité de Makarska...

## Tour de la Croatie par ses grands fonds

Commençons par l'Istrie ! L'abordage de la grande presqu'île peut se faire par sa côte ouest, considérée par les marins comme la plus dangereuse de toute la Croatie. Plusieurs épaves, pour la plupart des pavillons de guerre, y reposent sous quelques dizaines de mètres de profondeur.

La plus impressionnante, au large de Rovinj, est sans conteste le ferry Baron Gautsch, long de 85 m et large 12 m, coulé en 1914 par une mine sous-marine lors de son trajet Kotor-Trieste. 240 personnes périrent. Aujourd'hui, le bateau s'aperçoit enfin entre 28 m et 42 m de profondeur. Dans le golfe de Kvarner, au large de l'île de

Krk, deux épaves (Le Lina et le Peltastic) furent localisées. La première a heurté un rocher lors d'une tempête en 1914 et coulé à pic. La seconde affleure à quelques mètres de la surface. Il peut donc être visité par des plongeurs non expérimentés. La proue est dirigée vers les rochers de Krk ; le corps du bateau (mât, cheminées, winchs et même cabines) est particulièrement bien conservé. Avec prudence, on peut explorer « l'intérieur » en évoluant lentement pour ne pas soulever la boue.

Traçons à présent vers l'archipel des Kornati, véritable paradis pour la plongée. À partir de Pakostane, Biograd, Tisno ou Murter, on reste à proximité des îles protégées. Ces eaux ne font pas partie du grand parc national marin mais la faune et la flore y sont tout aussi belles. Près du **phare de Veli Rat** (Dugi Otok), on peut aussi trouver une épave à visiter.

Au sud de la Dalmatie, les côtes offrent des fonds marins plus profonds qu'au nord. On découvre de nombreuses falaises rocheuses recouvertes de corail et des grottes. A quelques kilomètres au sud de Dubrovnik, on peut accéder à l'épave du Seka od Mrkana (entre 23 m et 52 m de profondeur), un bateau de transport de la marine italienne, touché par une mine des Alliés en 1943. Couchée dans un angle de 70°, l'épave gît, la proue dirigée vers la surface. Des morceaux de sa cargaison et des pièces du moteur sont encore visibles.

Dans la baie de Cavtat, à quelques kilomètres de la frontière avec le Monténégro, la fameuse épave de Pithos date du IV<sup>e</sup> siècle avant J.-C. Le navire a été transformé en musée sous-marin, où sont « exposées » à 30 m de profondeur des amphores en terre cuite toujours bien entretenues, où des jarres globulaires aux larges ouvertures sont si grosses qu'un homme peut



Épave du ferry Baron Gautsch.

tenir dedans. Mais c'est bien pour le transport du vin et du grain que l'on utilisait ces poteries monumentales.

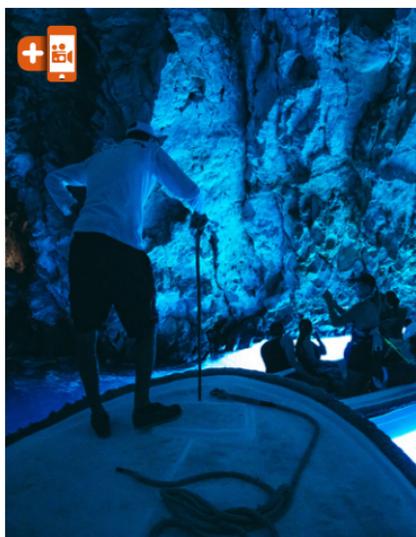
Outre ses beautés naturelles, les fonds marins de Vis, aux confins de l'Adriatique croate, recèle des trésors d'archéologie militaire. Une trentaine d'avions, repérés à quelques miles de la terre ferme, datent de la Seconde Guerre mondiale. Avec l'assistance d'agences locales de plongée, on peut approcher le bombardier B-17G qui a coulé le 6 novembre 1944 à 150 m près du cap de Polivalo (baie de Rukavac). La plongée exige de descendre à plus de 70 m de profondeur pour voir l'une des épaves d'avion des plus spectaculaires. Pratiquement intacte, la cabine du pilote est toujours en place... Autre île lointaine, Lastovo conserve l'épave du Drasan Plic, indiquée en surface par une balise. Elle témoigne de la dangerosité de la zone.

### Des grottes chromatiques au zénith

Au sud-ouest de l'île de Premuda, un site réputé baptisé la « katedrala » (baie de Široka) cache des grottes sous-marines reliées entre elles par des passages et laisse apparaître une roche poreuse. Quand les rayons du soleil entrent dans les cavités, un jeu d'ombres et de lumières fascinant se crée.

Sur l'île de Brač, les meilleurs spots de plongée se trouvent dans le canal qui la sépare de sa voisine Hvar. Dans une eau transparente, poissonneuse, on explore de nouvelles grottes, des tunnels et quelques petites falaises. Comme à Golubinja Špilja, Babaca Stine et Murvica ou, de l'autre côté (Hvar), à Zala Luka, Tatinja et Kabal. Un peu plus au large, dans l'archipel des îles Pakleni, une des plus belles falaises commence à partir de 5 m et descend jusqu'à 45 m. Au plus profond, se trouve d'innombrables gorgones rouges et violettes, des algues où se cachent les poissons, les escargots marins ou encore des oursins.

Vis toujours offre aux amoureux de la mer un grand nombre de plages et de baies magnifiques comme Srebrna, Stiniva, Stoničica ou Rukavac. A cinq miles de Komiza, sur l'îlot de Biševo, la Grotte Bleue fut découverte par le baron Eugen Ransonnet en 1884. Formidable phénomène naturel, la fameuse **Modra Špilja**, avec ses reflets azur projetés à la surface de l'eau et sur les parois rocheuses, aime les visiteurs comme des papillons. La Grotte Verte (**Zelena Špilja**), sur l'îlot moins fréquenté de Ravnik, n'est pas moins spectaculaire. Dans le parc naturel de Lastovo, les fonds marins de l'archipel révèlent aussi des passages secrets menant à des grottes mystérieuses, comme à Seka Drašan (nord-est de l'île), Petrovac (îlot Bijelac) ou près de Tajan, la falaise Struga, qui atteint 80 m de profondeur.



© ANGYALOSI BEATA - SHUTTERSTOCK.COM

Blue Cave.

### Mémo de prévention

Pour bien préparer et réussir sa plongée sous-marine, quelques conseils à appliquer avant, pendant et après la sortie en mer.

- ▶ **Être en règle avec l'administratif.** Pouvoir présenter ses papiers ID, la carte de diplômé.e, l'autorisation de plongée, le certificat médical.
- ▶ **Etat de santé.** Ne pas plonger si l'on ne se sent pas en forme, si l'on a fait la fête la veille.
- ▶ **Pression de l'eau.** Lors d'une plongée, une carie peut devenir douloureuse.
- ▶ **Temps de réadaptation.** Après plusieurs mois voire semaines sans plongée, prévenir le club réceptif de votre reprise.
- ▶ **Lestage nécessaire.** Pour une plongée plus confortable. On peut perdre jusqu'à 2 kg entre deux plongées quotidiennes.
- ▶ **Plongée seul.** A éviter ! Votre binôme doit pouvoir vous rassurer, et réciproquement. Sinon, signalez votre présence (pavillon rouge avec diagonale blanche)
- ▶ **Refroidissement.** Dès les premiers frissons, prévenir le moniteur car plus on descend en profondeur, plus il fait froid.
- ▶ **Réserves naturelles.** Surpris dans un site interdit, vous pouvez être verbalisé ou voir votre matériel saisi par les gardes-maritimes.
- ▶ **Pas de collecte !** Ne rien remonter en surface (à part des déchets pastiques !), ni fragment d'épave ni corail, éponge, coquillage, rochers.
- ▶ **Voyage en avion.** Selon le nombre de plongées, leurs profondeurs, il ne faut pas prendre un vol dans les 24 h ou 48 h qui suivent.



**J**ouissant d'une grande variété de paysages, sur une petite superficie, le territoire de la Croatie, en forme de croissant, occupe une place centrale dans le sud-est européen. Ses frontières communes avec la Bosnie-Herzégovine, la Slovénie, la Hongrie, la Serbie et le Monténégro, forment une mosaïque. Des pays avec qui elle partage montagnes et hauts plateaux, forêts d'altitude et collines boisées, grandes plaines alimentées de puissantes rivières. L'intérieur des terres croates offre quantité de richesses naturelles. Pourtant, c'est bien la mer adriatique, son littoral rocheux, ses archipels, qui font l'essentiel de son attrait touristique. Et de ce côté-là, on peut dire que le pays est privilégié. L'Adriatique trace une façade littorale de 5 835 km au total. La côte croate a donné naissance à 698 îles, 389 îlots et 78 récifs. Aujourd'hui, seules 47 sont habitées, dans le sens où au moins une personne y réside à l'année.

## Une nature généreuse, entre terre, mer et montagnes

Du nord au sud, la géographie croate et le climat varient du tout au tout. La Croatie continentale et la façade méditerranéenne sont coupées par la barrière montagneuse des Alpes dinariques, soit deux parties bien distinctes qui ont façonné culturellement deux visages. Une 3<sup>e</sup> zone intermédiaire, au climat semi-continental, se distingue dans le centre, assimilé au nord. Le pays est divisé en 6 territoires (Croatie du nord, Croatie centrale, Slavonie, Istrie, Kvarner, Dalmatie), 20 *županija*, l'équivalent de nos régions, chacune dirigée par un *župan* (préfet).

## Des terres agricoles et une nature préservée aux portes de Zagreb

Les deux régions continentales, fières de leurs montagnes, ont leurs pistes de ski, aménagées près de Sljeme, Ogulin ou Bilogora. Parcourues de nombreuses rivières, rapides et lacs, les vallons et les plaines abritent des grottes préhistoriques comme celles de la Krapina, où l'on a découvert un important gisement d'ossements humains remontant à l'ère du Neandertal, qui vivait là il y a 125 000 ans.

Depuis, le développement de Zagreb s'est accéléré ! Plus grande ville du pays, c'est aussi la seule à avoir le statut de comté (comitat). Au Nord de la capitale, les régions du Zagorje et de Varaždin étaient déjà connues des Romains pour leurs sources d'eaux chaudes riches en soufre. Aujourd'hui, les stations thermales Stubičke Toplice, Krapina ou Tuhejske Toplice profitent toujours de ces vertus curatives.

La Slavonie – ne pas confondre avec la Slovénie ! – est délimitée par les plaines alluviales de la Drave, de la Save, du Danube. Cette région est régulièrement soumise aux caprices de ses cours d'eaux, plus ou moins imprévisibles, qui inondent d'immenses espaces, des marais à la riche biodiversité, classés parcs naturels (Kopački Rit et Lonjsko Polje). Sur les terres

arables, au sol argileux fertile, on cultive de grands champs de blé, orge, maïs, betteraves à sucre ainsi que des vignobles. Une terre de légendes, appréciée des touristes pour ses superbes châteaux, ses routes des vins.

À l'ouest, d'autres plaines s'étendent vers Sisak, jusqu'à Kordun et les monts du Žumberak, dans le comitat de Karlovac. Cette ville aux quatre rivières a su tirer avantage de l'écotourisme en milieu aquatique. Les régions délimitées par le triangle que forment les villes de Karlovac, Rijeka et Knin incluent des paysages de montagne (Gorski Kotar, Risnjak) et le parc national Plitvička Jezera, site le plus visité de Croatie, célèbre pour ses lacs d'altitude, ses chutes d'eaux spectaculaires. Encaissés entre les chaînes montagneuses du Velebit et de La Dinara, les hauts plateaux karstiques de la Lika font la frontière avec la Bosnie-Herzégovine. La roche calcaire a été érodée par l'eau, créant toutes sortes de phénomènes géologiques étonnants. Ainsi les dolines, ces trous géants, dus aux affaissements de terrain impressionnants, qui apparaissent souvent en groupe (*ouvala*) et forment des gouffres, des lacs, des lapiaz et autres grottes.

## L'Istrie et le Kvarner mutualisent leur patrimoine naturel

L'Istrie couvre une péninsule située à l'extrémité occidentale de la Croatie, proche de l'Italie et de la Slovénie. Surnommée la Toscane de la Croatie, la région est située aux pieds des Alpes et borde l'Adriatique. Une combinaison de zones côtières, archipels et arrière-pays vallonné avec de pittoresques villages perchés. L'Istrie partage, sur sa côte ouest, une large baie, qui a donné son nom à la région du Kvarner.

Au centre de cette mer bordière, on a construit Rijeka, 1<sup>er</sup> port et 3<sup>e</sup> ville croate. Le golfe ouvre sur plusieurs grandes îles, Krk, Cres, Lošinj ou encore Rab. Administrativement, Krk et Cres constituent la 4<sup>e</sup> grande région croate, nommée Istrie-Primorje.



Parc national de Plitvice

© FESLISROBERT - SHUTTERSTOCK.COM





© XBRCHX - SHUTTERSTOCK.COM

Illes Kornati.

Dans le **parc naturel de l'Ucka**, au nord-est, le long des Alpes dinariques, la montagne reste bien présente, couplée au puissant Velebit, qui nous accompagne de Rijeka à Makarska sur la route Nationale Magistrale.

## Le vrai Sud croate, c'est la Dalmatie !

Dans l'empire romain antique, la province Dalmatia s'étirait le long du littoral adriatique, de la côte ouest de l'Istrie jusqu'au port ancien d'Ulcinj (Montenegro). Et déjà ce trait commun qui s'affirme, végétation d'altitude, ambiance

méditerranéenne pour la côte et les îles avec cultures d'arbres fruitiers (oliviers, figuiers, citronniers, amandiers), vignobles ou paysages semi-désertiques.

Aujourd'hui, pour sa partie croate, la Dalmatie s'étend sur plus de 350 km, de l'île de Pag, la rivière Zrmanja, voisine la Bosnie-Herzégovine et s'étire jusqu'à la presqu'île de Prevlaka. La région est fermée à l'est par la chaîne des Alpes dinariques, qui borde de près les villes et bourgs du littoral, les ports et les stations balnéaires dalmates.

Autour de Šibenik, Dubrovnik, Zadar et Split (2<sup>e</sup> ville du pays), les quatre comitats représentent pour les touristes de bonnes bases pour un séjour terre et mer. On peut organiser des journées entières dans le **parc national de Paklenica** (canyon), les grottes de Spilja Modrić, les cascades de Krka, le Biokovo, puissant mont du Velebit qui culmine à 1 762 m (Sveti Jure). Les locaux décrivent bien sa double nature, « les pieds dans l'eau, la tête dans les éclairs ».

En Dalmatie, on distingue trois sous-régions, qui possèdent chacune de superbes sites marins souvent protégés, mais menacés par la pollution qui sévit dans toute la Méditerranée. La Dalmatie du Nord, les îles Losinj, Dugi Otok et son lac salé Telašćica, l'archipel des Kornati ; la Dalmatie centrale, très fréquentée, en face de Split, l'île de Brač et sa célèbre plage Zlatni rat, Hvar, les îlots Pakleni, Vis, Biševo et, pour finir, la Dalmatie du Sud, avec la péninsule de Pelješac, les îles Élaphtes, Korcula, Mljet.

Pour un comparatif des différentes cartes géographiques du pays (relief, découpages régionales, infrastructures, transport) : [www.croatie-tourisme.com/geographie/](http://www.croatie-tourisme.com/geographie/)



© PETER POLIC - SHUTTERSTOCK.COM

Vue depuis le sommet Vojak, parc national de l'Ucka.



**L'**attention particulière que nombre de concitoyens croates portent à la biodiversité ne cache pas l'inquiétude grandissante devant le succès public de certains parcs nationaux qui, chaque année, enregistrent des taux records de fréquentation. Et pourtant, sur tout le territoire, on compte quelque 779 sites naturels ou semi-naturels, soit 36,6 % des surfaces terrestre et marine (56 594 km<sup>2</sup>). Ce pays gâté par la nature a fait de ce patrimoine fragile l'un de ses principaux atouts touristiques et économiques. 8 parcs nationaux et 11 parcs naturels protègent ces paysages, entre terre et mer, montagnes et archipels. Un pays où les gens du Nord vivent en bonne intelligence avec les ours et les loups, où l'on gagne le Sud en moins de 4h de voiture. Le contraste est saisissant à l'image du Mont Biokovo, massif abrupt qui plonge dans la mer. Autre rareté, dans le golfe du Kvarner, la vie insulaire convient aux vautours fauves et les habitants de Losinj adoptent des dauphins.

## Au nord, près de la frontière slovène

Dans les forêts des Alpes dinariques, domaine naturel des grands arbres, les conifères dominent (sapins, pins noirs, épicéas) mais aussi les genévriers, qui résistent bien aux neiges hivernales. Dans les parties basses, s'étendent les collines boisées, les vallons, les vastes prairies, où poussent différentes espèces de chênes pédonculés, charmes, noisetiers, hêtres, érables sycomores.

## Dans le grand Nord croate, le roi de la forêt, c'est l'ours brun !

Ils seraient plus d'un millier à s'y reproduire. Si la chasse aux sangliers, cerfs ou chevreuils est largement autorisée, tirer sur l'ours est strictement réglementé (4 mois par an) ; le plantigrade faisant partie des trois grands carnassiers protégés avec le lynx et le loup. A l'université vétérinaire de Zagreb, la recherche sur l'ours brun est dirigée par l'un des meilleurs spécialistes européens, le Pr Djuro Huber. L'association Kute-revo, dans un village du même nom (30 km de Senj), participe également à sa sauvegarde. Une équipe de bénévoles y gère un refuge pour les ours orphelins, que l'on peut visiter.

Dans la forêt toujours, l'observateur patient pourra apercevoir sangliers, chats sauvages ou renards roux. Avec le loup, c'est plus difficile ! Réintroduit en Slovénie dans les années 1990, le canidé redouté vient de réapparaître au nord de la Croatie et dans les hauteurs du **parc de Plitvice**. Beaucoup moins crainte, la martre des pins, la *kuna*, tient une place particulière dans le cœur des Croates. Ce petit mammifère carnivore, de la famille des mustélidés, a été choisi comme symbole de la devise nationale (HRK). Au Moyen Âge, la fourrure de sa queue longue et touffue servait de monnaie d'échange. Aujourd'hui, l'animal est gravé sur les pièces tou-

jours en vigueur tout comme l'ours, le poisson, la tourterelle ou l'iris jaune endémique (*degenia velebitica*).

Autre animal emblématique, l'étrange protége anguillard (*proteus anguinus*), que les plongeurs ont débusqué dans les grottes karstiques des Alpes dinariques (Slovénie, Croatie, Bosnie-Herzégovine, Italie). Protégé au même titre que les amphibiens, le prédateur des souterrains aquatiques appartient à la famille des salamandres. On le surnomme parfois « poisson humain » car sa peau photosensible ressemble à celle de l'homme. Protégée également, la loutre de mer, qui vit dans les eaux des parcs nationaux de Plitvice et Krka, se nourrit d'écrevisses et de poissons d'eau douce.



Ourson brun.



© 4FR

Cascades du parc national de Krka.



# DALMATIE CENTRALE

Office de tourisme  
de la Région Split-Dalmatie

Prilaz braće Kaliterna 10/1, 21000 Split, Croatie  
tel/fax: +385 (0) 21 490 032, 490 033, 490 036



[www.dalmatia.hr](http://www.dalmatia.hr)

*Le cœur de l'Adriatique*

[info@dalmatia.hr](mailto:info@dalmatia.hr)